



“Вишиване літо”
— фоторепортаж
з Дня матері
у Чернелеві-
Руському.



“Чим допоможе
Асоціація?” —
радіяться сільські
та селищні голови.

www.trrada.te.ua -
веб-сторінка
Тернопільської
районної ради



Юрій Яржемський
— кращий
дільничний
інспектор області.



Бджоляр з Прошова
Ігор Олійник:
“Пасіка — це
не солодке життя”.



ПОДІЛЬСЬКЕ СЛОВО

16 сторінок

№26 (5024) П'ятниця, 21 червня 2013 року

Нове покоління



Переможці конкурсу “Малюнок на асфальті” — команда “Нове покоління”
Великогаївської ЗОШ І-ІІІ ст., керівник — соціальний педагог Надія Петрівна Лаврик.

Ярослав БАЧИНСЬКИЙ.
Фото автора.

Традиційно з нагоди
Дня захисту дітей на
стадіоні с. Великі Гаї
відбулася районна
культурно-громадська акція
“В дітях будь щаслива,
Україно”. Її організатори —
Тернопільський районний
центр соціальних служб для
сім'ї, дітей та молоді, який
очолює Тетяна Непочатова,
Тернопільська районна орга-
нізація Товариства
Червоного Хреста України
(голова Ольга Нижник) —
запросили кращі учнівські
команди із шкіл
Тернопільського району.
Винуватців торжества сердеч-

но привітали заступник голови
Тернопільської районної держав-
ної адміністрації Неля Саржев-
ська, керуючий справами Терно-
пільської районної ради Богдан
Ящик, начальник відділу освіти
Тернопільської райдержадміні-
страції Марія Краковецька, Вели-
когаївський сільський голова
Олег Кохман, начальник
кримінально-виконавчої інспекції
Тернопільського РВ УМВС Украї-
ни Тетяна Фарина, начальник
Тернопільського районного
управління юстиції Михайло
Нацюк. Для дітей різножанрову
концертну програму зорганізува-
ли працівники Тернопільського
районного будинку культури, яку
вела методист Наталя Порада.
Перед присутніми виступили со-
ліст Василь Хлистун, учениці Ве-

ликобerezовицької ЗОШ І-ІІІ сту-
пенів Діана Кульчицька, Анастасія
Грачук, солістка студії “Музична
скриня” РБК Соломія Джинджи-
риста із Настасова. В конкурсі
“Малюнок на асфальті” перемогу
святкувала команда “Нове поко-
ління” Великогаївської ЗОШ І-ІІІ
ст. (керівник — соціальний педа-
гог Надія Петрівна Лаврик), дру-
гими були школярі з Ангелівки,
третіми — команда Почапинської
ЗОШ І-ІІІ ст. Серед загальноос-
вітніх шкіл І-ІІ ст. найоригіналь-
ші малюнки на асфальті розписа-
ли учні Плотницької, Петриківської,
Ігровицької шкіл. Цікаво і зміс-
тотно пройшла ігровка під деві-
зом “Діти України мають права”.
Учасники конкурсу продемон-
стрували ґрунтовні знання з пра-
вознавства, краєзнавства та іс-

торіографії. Журі визнало кращи-
ми серед команд ЗОШ І-ІІІ ст.
команди з Буцнева, Великої Бе-
резовиці, Мишкович, серед на-
вчальних закладів І-ІІ ст. перемо-
гу святкували ігровицькі учні,
призерами стали їх ровесники з
Петрикова та Грабівця.

Вишиванку можна назвати ко-
льоровою душею нашої країни. З
давніх часів від матері до дитини
передається любов до Батьків-
щини, увічнена у вишитому візе-
рунку на білому полотні. Перша
виткана батьками вишиванка —
оберіг, що вселяє наснагу та віру
навіть у найскрутніші часи. Тож,
не випадково цьогорічний День
захисту дітей відбувся під знаком
вишиванки.

Продовження на 8 стор.

ПРИВАТНЕ ПІДПРИЄМСТВО "Землевласник-СЛ"

46011, Україна, м.Тернопіль,
просп. С. Бандери, 34-А, 2
(біля Центрального стадіону)
тел. 52-02-07, 52-02-23

вул. М. Кривоноса, 10, 4 поверх
тел. 067-354-65-67,
42-42-70

**Приймаємо замовлення на землепорядні
та геодезичні роботи:**

приватизація земельних ділянок; переоформлення прав власності при
переході прав на земельну ділянку на підставі цивільно-правових угод;
винесення земельних ділянок в натуру та встановлення межових знаків;
геодезичні обміри; розробка проектів землеустрою.

У четвер, 27 червня, в Тернопільському районному
будинку культури відбудуться збори громадськості з нагоди
Дня Конституції України. Початок о 16 год.

Оргкомітет.

До уваги підприємців

Відповідно до Закону України “Про внесення змін до деяких за-
конодавчих актів України (щодо діяльності Міністерства юстиції,
Міністерства культури, інших центральних органів виконавчої вла-
ди, діяльність яких спрямовується та координується через відпо-
відних міністрів, а також Державного космічного агентства України
)”, з 1 липня 2013 року реєстрація юридичних та фізичних осіб —
підприємців буде здійснюватися в реєстраційній службі Терно-
пільського районного управління юстиції за адресою:
м. Тернопіль, вул. Київська, 3а, контактний телефон 43-67-25.

23 червня — День державної служби

Шановні державні службовці! Щиро сердечно вітаємо Вас із професійним святом — Днем працівників державної служби.

Державна служба відіграє надзвичайно важливу роль у процесі побудови й утвердження суверенної, демократичної, соціальної і правової України. Працювати в державних органах, забезпечувати виконання завдань і функцій держави — відповідальна і почесна справа. Від цього залежить і розвиток суспільних процесів, і вагомість результатів національної політики, і благополуччя людей та їх ставлення до влади. Обов'язок кожного державного службовця, від найнижчого до найвищого щаблів органів влади, — служити народу України, забезпечувати дотримання конституційних прав і свобод громадян, сприяти досягненню європейських стандартів життя людей.

Шановні колеги! Бажаємо Вам успіхів та насаги у справі сумлінного служіння народу України. Зичимо Вам і Вашим родинам міцного здоров'я, добра і злагоди, щастя та життєвих гараздів!

Василь ДІДУХ,
голова Тернопільської
районної ради.

Віктор ЩЕПАНОВСЬКИЙ,
голова Тернопільської
райдержадміністрації.



Анастасія Редчук (1 рік 9 місяців) с. Ігровиця.

Фото Людмили ДЕЙНЕКИ.

Шановні читачі!

Не забудьте до 25 червня передплатити газету “Подільське слово” на II півріччя 2013 року у свого листonoші, або у будь-якому відділенні зв’язку, щоб улюблене видання завжди було з Вами.

Передплатна ціна:

Для населення (індекс 61357):

на 6 місяців — 45,87 грн.

Для організацій (індекс 23491):

на 6 місяців — 51,87 грн.

• **Новачі**

Особистий кабінет виборця

Володимир ДОРОШЕНКО,
начальник відділу ведення
Державного реєстру виборців
апарату Тернопільської
райдержадміністрації.

Службою розпорядника Державного реєстру виборців Центральної виборчої комісії на офіційному веб-сайті Центральної виборчої комісії “Державний реєстр виборців” (<http://www.drv.gov.ua/>) розроблений та функціонує в тестовому режимі програмний ресурс “Особистий кабінет виборця”. Метою створення “Особистого кабінету виборця” є надання відповіді на запит виборця про включення його до Державного реєстру виборців.

Запрошуємо всіх бажаючих взяти участь у випробуванні цього програмного ресурсу, створити свій “особистий кабінет” та перевірити власну наявність у Державному реєстрі виборців. Для цього не потрібно навіть виходити з власної оселі, за умов наявності доступу до глобальної інформаційної мережі Інтернет. Процедура реєстрації на сайті доволі проста та не потребує багато часу.

В “Особистому кабінеті виборця” ви зможете перевірити інформацію про своє включення (не включення) до Державного реє-

стру виборців. Для того, щоб перевірити інформацію про включення виборця до Державного реєстру виборців, необхідно заповнити всі поля у формі запиту з достовірними даними про виборця. Через два-три дні відповідь на запит буде надіслана на вашу електронну пошту. Кількість запитів обмежена. Протягом доби можна відправити лише один запит.

При відвідуванні “Особистого кабінету виборця” використовуйте свій пароль, який ви створили (який ви, до речі, можете змінювати), заповнюючи відповідні поля, що будуть з’являтися після натискання кнопки “Особистий кабінет виборця” на головній сторінці веб-сайту “Державний реєстр виборців”. Якщо ви правильно ввели свій E-mail та пароль, то “двері” вашого “Особистого кабінету виборця” відчиняться і ви матимете змогу в ньому працювати.

Шановні виборці! За потреби уточнити питання щодо створення “Особистого кабінету виборця” та інших питань, пов’язаних з Державним реєстром виборців, звертайтеся у відділ ведення Державного реєстру виборців апарату Тернопільської районної державної адміністрації за телефоном 43-59-59, або особисто завітайте до нас за адресою: м. Тернопіль, майдан Перемоги, 1, Тернопільська райдержадміністрація, кабінет №118.

Ірина ЮРКО.
Фото автора.

Відкриваючи чергове засідання Асоціації сільських і селищних рад Тернопільського району, її голова, Великобріківський селищний голова Роман Мацелюх запропонував до розгляду порядку денного актуальні питання щодо використання земельних ділянок у межах і за межами населеного пункту суб’єктами підприємницької діяльності без правостановлюючих документів, казначейського обслуговування сільських і селищних бюджетів, ремонту комунальних доріг у 2013 році, літнього оздоровлення дітей, символіки територіальних громад Тернопільського району. Участь у зібранні взяли голова Тернопільської районної ради Василь Дідух, голова Тернопільської райдержадміністрації Віктор Щепановський, голова Тернопільського регіонального відділення Всеукраїнської асоціації сільських та селищних рад, Байковецький сільський голова Анатолій Кулик.

Того дня учасники засідання Асоціації підтримали пропозицію Анатолія Кулика обрати представником Тернопільського району в Тернопільському регіональному відділенні Асоціації сільських і селищних рад Великогаївського сільського голову Олега Кохмана. Як зазначив Роман Мацелюх, Великі Гаї — найбільше село у Тернопільській області за чисельністю населення, а Олег Кохман — компетентний та успішний керівник.

Можливості для оздоровлення дітей

Директор Тернопільської міжрайонної дирекції Фонду соціального страхування з тимчасової втрати працездатності Ірина Хома, виступаючи перед присутніми, зупинилася на основних напрямках соціальної політики держави щодо оздоровлення дітей улітку 2013 року. “Якщо батьки дитини застраховані, то Фонд соціального страхування фінансує оздоровницю на суму 42 грн. на день за кожну дитину, — зазначила Ірина Остапівна. — Вартість перебування дітей в оздоровчих таборах Тернопільської області становить від 80 до 110 грн. на день. Отже, майже половину коштів сплачує Фонд соціального страхування”. Ірина Хома закликала сільських і селищних голів Тернопільського району подати заявки на часткове фінансування оздоровлення дітей до Тернопільської міжрайонної дирекції Фонду соціального страхування з тимчасової втрати працездатності у найближчі терміни. “Подбати про змівовнений відпочинок та літнє оздоровлення дітей — наш спільний обов’язок”, — підсумувала Ірина Хома.

Камінь спотикання — “завислі” рахунки

Особливої актуальності в органах місцевого самоврядування Тернопільського району нині набрала тема затримки перерахування Державним казначейством України коштів з рахунків сільських і селищних рад, що дестабілізує роботу за багатьма напрямками і набирає систематичного характеру. Як зазначили учасники зібрання, затримка перерахування коштів навіть на 3-5 днів створює серйозні проблеми для органів місцевого самоврядування. Не виконавши зобов’язання за партнерськими договорами, жителі населених пунктів не отримують відповідних послуг. Начальник управління Державної казначейської служби України у Тернопіль-



Під час засідання Асоціації сільських і селищних рад Тернопільського району (справа наліво) голова Тернопільської районної ради Василь Дідух, голова Тернопільської райдержадміністрації Віктор Щепановський, голова Асоціації сільських і селищних рад Тернопільського району, Великобріківський селищний голова Роман Мацелюх, секретар Асоціації, Чистилівський сільський голова Ігор Полотнянко, голова Тернопільського регіонального відділення Всеукраїнської асоціації сільських та селищних рад, Байковецький сільський голова Анатолій Кулик.



Учасники засідання Асоціації сільських і селищних рад Тернопільського району.

ському районі Роман Шаст дав пояснення з цього питання і зазначив, що станом на червень ц. р. із державної субвенції 2013 року не використаними місцевими радами Тернопільського району залишається 2 млн. 61 тис. грн.

Питання казначейських перерахунків лежить каменем спотикання і на ремонті доріг Тернопільського району. Згідно з розпорядженням голови Тернопільської ОДА Валентина Хоптяна №118-од від 29 березня ц. р., замовником будівництва, реконструкції, ремонту та утримання доріг комунального значення в області є Служба автомобільних доріг у Тернопільській області. Ускладнено процедуру оформлення документації на поточний ремонт доріг з обов’язковим проведенням експертизи. На капітальний ремонт відтепер треба виготовляти значно дорожчу проектно-кошторисну документацію.

Право мати право

Учасники зборів Асоціації проаналізували використання земельних ділянок у межах і за межами населеного пункту суб’єктами підприємницької діяльності без правостановлюючих документів.

— Практично на території кожної сільської ради району має місце використання земельних ділянок без зареєстрованих належним чином договорів оренди, зокрема, у Великобріківській селищній раді зафіксовано 16 таких суб’єктів, — зазначив голова Асоціації сільських і селищних рад Тернопільського району, Великобріківський селищний голова Роман Мацелюх. — Відтак, місцеві бюджети значно недоотримують надходжень. Звісно, ми активно працюємо над виправленням цієї ситуації, запрошуємо підприємців на засідання земельних комісій, звертаємось до правоохоронних і контролюючих органів, втім, зволікання з виготовлення правостановлюючих документів на землю триває, бюджет все ще терпить великі збитки, відсутній дієвий механізм подолання цього явища.

Представники прокуратури радять керівникам територіальних громад під час формування сільських і селищних бюджетів закладати кошти на судові витрати і самим звертатися до суду з відповідною вимогою. Як зазначив заступник начальника відділу державної інспекції сільського господарства Тернопільської області

Микола Слободян, за порушення земельного законодавства з цього питання на підприємця чи фізичну особу складається протокол про адміністративну відповідальність, а розмір штрафу становить 170 грн. для фізичних осіб, 340 грн. — для юридичних осіб. Ще одним каменем спотикання є поділ компетенцій — ті підприємці, що працюють за межами населеного пункту, перебувають під контролем райдержадміністрації, в межах населеного пункту — в компетенції сільської чи селищної ради. Анатолій Кулик запропонував сільським і селищним головам скористатися позитивним досвідом Байковецької сільської ради і змінити межі населеного пункту з внесенням суб’єктів підприємницької діяльності в межі населеного пункту.

На важливості формування позитивного іміджу території через запровадження символіки територіальних громад — гербів і хоругв сіл та селищ — наголосив під час засідання Асоціації автор герба Тернопільського району, доктор гуманістичних наук, академік світової Академії русинської культури, голова Тернопільського відділення Волино-Подільської геральдичної колегії Сергій Ткачов. “Вважається, що герб породжує в серцях жителів невеличких населених пунктів відчуття гордості за свою малу батьківщину, поєднує людей духовно, виховує патріотичні почуття в молодого покоління, — сказав Сергій Ткачов. — Розробляє і затверджує герб сільська спільнота з власної ініціативи та на власний розсуд. Згідно з законодавством про місцеве самоврядування, герби ухвалюються рішеннями рад і представників громад”. Не наділена функціями реєстратора і громадська організація “Українське геральдичне товариство”, проте, за словами Сергія Ткачова, вона безкоштовно надає органам місцевого самоврядування консультації щодо відповідності змісту та символів герба правилам його створення. Він розповів про порядок розробки і затвердження місцевої символіки, закликав керівників місцевого самоврядування проявляти більшу активність у вирішенні цих питань.

У різному учасники засідання підтвердили запити Будівельської і Білецької сільських рад стати членами Асоціації сільських і селищних рад Тернопільського району.

Взаємодія України з Євразійською економічною комісією не суперечить євроінтеграційним прагненням держави

Підписання Меморандуму про поглиблення взаємодії між Україною та Євразійською економічною комісією відповідає інтересам нашої країни і жодним чином не суперечить Угоді про асоціацію з Європейським Союзом. Про це Президент України Віктор Янукович заявив журналістам після завершення українсько-білоруських переговорів.

“Це рішення продиктоване виключно економічними інтересами нашої країни і традиційними відносинами між країнами Митного союзу й Україною”, — сказав Віктор Янукович. Він нагадав, що за підсумками 2012 року на країни Митного союзу припадає понад 36% зовнішньоторговельного обороту України, що становить 63 млрд. дол. США.

“Упевнений, зусилля з розвитку взаємодії з Митним союзом, надалі і з Євразійським економічним союзом сприятимуть досягненню необхідного прогресу в економічній взаємодії наших країн і, відповідно, зростанню добробуту наших народів”, — наголосив Віктор Янукович.

Глава держави підкреслив, що Україна прагне мати “нормальні торговельні відносини” з країнами Митного союзу.

“Ми хочемо також, щоб Митний союз інтегрувався у Світову організацію торгівлі. Сьогодні Росія стала членом СОТ. На черзі — Казахстан і Білорусь. І ми готові нашим колегам допомагати і сприяти інтеграції в СОТ. Я думаю, що всі ці кроки, які ми робимо спільно, сприятимуть просуванню наших фінансів, товарів, послуг, робочої сили, і це сприятиме зрос-

Більшість спрощенців обирають другу групу

Понад 9900 приватних підприємців Тернополя та Тернопільського району обрали спрощену систему оподаткування станом на початок цього місяця. Про це повідомив заступник начальника Тернопільської об'єднаної ДПІ Василь Кравець. “Більшість суб'єктів господарювання надають перевагу другій групі спрощеної системи оподаткування, а це понад 5440 підприємців, — констатував Василь Тарасович. — Популярними серед платників-спрощенців залишаються перша та третя групи: їх обрали, відповідно, 2160 та 2300 осіб”. П'яту групу єдиного податку обрали два приватних підприємці.

На думку Василя Тарасовича, популярність “єдиного податку” серед малого бізнесу є результатом запровадження нової моделі спрощеної системи оподаткування, створення сприятливих умов

тання наших економік”, — зазначив Віктор Янукович.

Він також наголосив, що Україна послідовно йде шляхом європейської інтеграції та наближення всіх сфер життєдіяльності до європейських стандартів. “Все, що ми робимо, ми робимо передусім для себе — для того, щоб краще жилося людям, щоб комфортнішим у людей було життя, щоб були захищені країна і народ, права особистості, права людини. Про це йде мова”, — сказав Президент України Віктор Янукович.

Україна та Білорусь домовились про спільні дії у торгово-економічній сфері

Президент України Віктор Янукович та Президент Республіки Білорусь Олександр Лукашенко під час переговорів у Києві обговорили широкий спектр питань двосторонньої взаємодії і окреслили перспективи співробітництва. Як повідомив журналістам Президент України Віктор Янукович після завершення переговорів з Президентом Республіки Білорусь Олександром Лукашенком, йшлося, передусім, про торговельно-економічну співпрацю.

“Білорусь є одним із наших головних торговельних партнерів, двосторонній товарообіг з яким минулого року досяг рекордного рівня — 7,5 мільярда доларів США. І це не межа. Тому одним із першочергових завдань ми визначили здійснення спільних заходів у сфері торговельно-економічного співробітництва”, — сказав Президент України. За словами Віктора Януковича, сторони домовилися повніше використовувати економічний потенціал країн для нарощування взаємної торгівлі.

“Прикладом ефективного взаємовигідного співробітництва у транспортній сфері є комбіновані й контейнерні залізничні перевезення поїздами “Зубр” і “Вікінг”,

• Податкові новини

для ведення бізнесу та належного сервісу податкової служби для платників податків.

Підприємці теж хочуть відпочити

Принаймні 730 бізнесменів — платників єдиного податку Тернополя і Тернопільського району скористалися своїм правом на відпустку, передбаченим 295 статтею Податкового кодексу.

Нагадаємо, що суб'єкти господарювання, які обрали першу, другу групу спрощеної системи оподаткування і не використовують працю найманих осіб, звільняються від сплати єдиного податку протягом одного календарного місяця на рік на час відпустки, або ж на період хвороби, підтвердженої копією листка непрацездатності, якщо вона триває 30 і більше календарних днів. Підставою для ненарахування єдиного податку спрощенцю у зв'язку з відпусткою чи лікарняним є заява довільної форми. При цьому, у випадку лікарняного необхідно додати листок непрацездатності.

• Це важливо

Венеціанська комісія не схвалює внесення змін до Конституції на референдумі

18 червня Венеціанська комісія оприлюднила свою позицію щодо прийняття конституційних змін під час референдуму, і визначила її такою, що може завдати шкоди законності в Україні. Про це йдеться в оприлюдненій офіційній позиції Венеціанської комісії щодо Закону “Про всеукраїнський референдум”, прийнятого Верховною Радою у листопаді 2012 року.

“Можливість приймати Конституцію на референдумі, скликаному за народною ініціативою, не передбачена чинною Конституцією України”, — наголошується в позиції Венеціанської комісії, опри-

люднений на її сайті, повідомляє “УНІАН”.

“Надання дозволу на національний референдум за народною ініціативою щодо нової Конституції або змін до Конституції дозволить уникнути необхідності голосування кваліфікованої більшості у Верховній Раді. Комісія щиро вірить, що це завдасть шкоди конституційній стабільності і законності в Україні”, — продовжується в документі.

Венеціанська комісія наголошує, що і в своїх попередніх висновках щодо проектів законів про референдум в Україні зазначала, що зміни до Конституції, і навіть прийняття нової Конституції повинні проходити за процедурою, встановленою чинним Осно-

— підкреслив Глава держави. На переконання Віктора Януковича, є значні перспективи для розширення взаємодії в електроенергетичній сфері, зокрема, шляхом забезпечення поставок української електроенергії у країни Балтії з використанням транзитних можливостей Білорусі. Віктор Янукович також зазначив, що Україна та Білорусь зацікавлені у збільшенні взаємних поставок продукції агропромислового комплексу.

Глава держави наголошує на важливості демаркації українсько-білоруського кордону

Президент України Віктор Янукович наголошує на важливості демаркації українсько-білоруського кордону для розвитку міжрегіональної прикордонної співпраці.

“Нами нарешті поставлено крапку в питанні договірно-правового оформлення українсько-білоруського кордону. Підписанням Протоколу про обмін Ратифікаційними Грамотами Договору про державний кордон між Україною та Білоруссю ми даємо старт демаркації нашого спільного кордону”, — сказав Президент України журналістам після завершення переговорів з Президентом Республіки Білорусь Олександром Лукашенком.

Віктор Янукович підкреслив, що під час переговорів сторони приділили окрему увагу питанням міжрегіональної та прикордонної співпраці.

За матеріалами офіційного інтернет-представництва Президента України Віктора Януковича (www.president.gov.ua).

Тернопільські платники активно звітують “електронкою”

Щороку зростає кількість платників податків, які подають звітність до Тернопільської об'єднаної ДПІ в електронному вигляді. Найбільше звітів “електронкою” надійшло з податку на додану вартість – 98,8 відсотка, дещо менше деклараций з податку на прибуток – 80,8 відсотка. Від приватних підприємців, що обрали спрощену систему оподаткування, надійшло майже 32 відсотки декларацій через Інтернет.

Протягом травня цього року укладено 356 договорів про визнання електронних звітних документів, з них 123 – із юридичними особами, 157 – з приватними підприємцями та 76 – з громадянами.

Відділ взаємодії із ЗМІ та громадськістю Тернопільської об'єднаної ДПІ.

Щиро вітаємо з днем народження працівників Великоберезовицької селищної ради — іменинників червня: бухгалтера **Надію Володимирівну ОЛЬШАНСЬКУ**, депутатів **Віталія Петровича КРУТИГОЛОВУ**, **Олега Івановича БАКАЛЬЦЯ**, депутата Тернопільської районної ради **Петра Миколайовича МАЙКОВИЧА**.

Нехай для Вас розквітне цілий світ,
Стають життям усі найкращі мрії
І доля надсилає безліч літ
Здоров'я, щастя, радості й надії.

З повагою — колектив Великоберезовицької селищної ради, члени виконавчого комітету, депутатський корпус.

Сердечно вітаємо з днем народження головного спеціаліста відділу освіти Тернопільської райдержадміністрації, інспектора шкіл **Остапа Олексійовича НОСКА**.

Хай доля подарує зорепад
Здоров'я, щастя, успіхів, надії,
Життя хай квітне, як вишневий сад,
Здійсняться задуми і заповітні мрії.

З повагою — колектив відділу освіти Тернопільської райдержадміністрації.

Найщиріші вітання з днем народження надсилаємо начальнику відділу соціальної політики на селі та земельних відносин Тернопільської районної ради **Святославу Михайловичу НОГАСУ**.

Хай квітне доля у роках прекрасних,
Господь дарує радість і здоров'я,
Хай кожен ранок з неба сонцем ясным
Вас осяєє світлом і любов'ю.

З повагою — колектив виконавчого апарату Тернопільської районної ради.

Щиро вітаємо з днем народження інженера-програміста Тернопільського районного методичного кабінету **Володимира Вікторовича ГАВВУ**.

Хай Бог пошле Тобі літа щасливі
І рівну стрічку сонячних доріг,
Нехай удача на життєвій ниві,
Неначе килим, стелиться до ніг.

З повагою — колектив Тернопільського районного методичного кабінету.

Щиро вітаємо з днем народження депутатів Великоглибочецької сільської ради **Володимира Ярославовича ФЕДІРКА**, **Івана Богдановича ШАЙДУ**.

Бажаємо Вам, щоб надії збувались,
Щоб друзі хороші в житті зустрічались,
Щоб стіл був багатий і затишно в хаті,
Хай дні Ваші будуть веселі, як свято.

З повагою — колектив Великоглибочецької сільської ради, члени виконкому, депутатський корпус.

• Служба “102”

Тернопільські абітурієнти проходять “сканування” металодетекторами

Ілона ГАЙДАДІНА, ВДСО при УМВС України в Тернопільській області.

Зараз в Україні проходить зовнішнє незалежне оцінювання знань випускників загальноосвітніх шкіл, яке завершиться 27 червня. У Тернопільській області зареєстровано 7708 абітурієнтів, які виявили бажання взяти участь у тестуванні.

Пункти тестування упродовж усього терміну будуть охороняті професійно підготовлені працівники відділу державної служби охорони при УМВС в Тернопільській області, які сумлінно виконують покладені на них вимоги у 105 школах Тернопілля. Їх діяльність регламентується інструкцією, затвердженою спільним наказом МВС та Міносвіти, що пе-

Педагогічний колектив Жовтневої ЗОШ І-ІІ ст. глибоко сумує з приводу смерті колишнього вчителя музики та обслуговуючої праці **Галини Михайлівни Форгель**. Висловлюємо співчуття рідним та близьким.

Педагогічний колектив Жовтневої ЗОШ І-ІІ ст. щиро вітає з днем народження директора школи **Ларису Вікторівну ЄЖИХАНСЬКУ**.

Куди б не вів життєвий шлях,
Хай лиш до щастя доля повертає
І кожна мить, неначе птах,
Крилом любові й ласки огортає.

Щиро вітаємо з днем народження лікаря-стоматолога ТРТМО **Богдана Романовича МІСЕВИЧА**, старшу медичну сестру **Тетяну Теодорівну ГОНЧАР**, медсестер стаціонару **Надію Іванівну ГЛАДКУ**, **Галину Михайлівну БУЧИНСЬКУ**, **Галину Станіславівну РУДУ**, лаборанта **Ольгу Миколаївну ЦЬОНЬ**, медсестру **Юлію Василівну КРАВЧУК**, інструктора з лікувальної фізкультури **Ярослава Васильовича КІЗИМЧУКА**.

В святковий день прийміть вітання
Та найщиріші побажання
Здоров'я, щастя та добра,
Наснаги, успіхів, тепла.

З повагою — колектив ТРТМО.

Щиро вітаємо з днем народження завідувачу фельдшерським пунктом с. Євстахіївська **Ольгу Василівну ЛОЗІНСЬКУ**, акушерку ФАПу с. Малий Ходачків **Наталію Василівну САЛАМАНДРУ**, фельдшера Ступківської АЗПСМ **Галину Володимирівну ГИД**, молодших медичних сестер ТРТМО **Ганну Богданівну ЄВЧИН**, **Олександру Василівну РЕМЕЗ**, **Валентину Миколаївну СИДОРУК**, **Ганну Ярославівну БІКІВ**, **Ольгу Іванівну ДОРОЖКО**, **Оксану Михайлівну СЕНТИК**.

Хай життя буде схоже на свято,
Доля щастя принесе багато,
Теплом зігріє і любов'ю
І подарує міцного здоров'я.

З повагою — колектив Тернопільського районного територіального медичного об'єднання.

Педагогічний колектив Жовтневої ЗОШ І-ІІ ст. щиро вітає з днем народження вчителя початкових класів **Оксану Володимирівну БОДНАРЧУК-КУРИК**.

Бажаємо миру і світлої долі,
Запалу, енергії, сили доволі,
Творчого вогнику, віри й наснаги,
Щедрості серця, людської поваги.

Колектив Баворівської ЗОШ І-ІІІ ст. щиро вітає з днем народження технічного працівника **Галину Василівну БОЛДЖЕВУ**.

Бажаємо щастя, гараздів без ліку,
Міцного здоров'я та довгого віку,
Нехай оминають болі і тривоги,
Хай стелиться довга життєва дорога.

редбчає використання спецзасобів — ручних металолукачів. Зокрема, було введено поняття “технологічна перерва”, яка оголошується під час роботи абітурієнтів над тестовими завданнями. Саме тоді представники ДСО використовують металодетектори для контролю за дотриманням правил проходження ЗНО.

Для дітей скласти тести ЗНО — важливий крок до майбутньої омріяної професії. Проте знайшлися хитруни, які намагалися пронести на пункти ЗНО телекомунікаційні засоби та “полегшити” собі життя традиційними способами — шпаргалками. У Тернопільській області було виявлено двоє. Завдяки ручним металолукачам та ретельно підготовленим працівникам охорони у абітурієнтів немає шансів на сторонню допомогу. Лише на свої знання.

Педагогічний колектив Жовтневої ЗОШ І-ІІ ст. глибоко сумує з приводу смерті колишнього вчителя музики та обслуговуючої праці **Галини Михайлівни Форгель**. Висловлюємо співчуття рідним та близьким.



Завідуюча мистецьким відділом Тернопільської обласної бібліотеки для молоді Леся Олійник (справа), студенти та школярі з Лозови під час свята великодньої гаївки.

Заспіваймо гаївочку

Галина ЮРСА – ТРР “Джерело”.

У Тернопільській обласній бібліотеці для молоді відбулося свято великодньої гаївки “А вже весна воскресла!”.

Ведуча дійства – завідуюча мистецьким відділом Леся Олійник зазначила, що свято стало заключним етапом циклу “Все-ленський дух народного мисте-

цтва”, під час якого читачі та усі, хто відвідує бібліотеку, мали можливість взяти участь у книжкових та мистецьких презентаціях, зустрічах, виставках народних промислів.

Студентка Теребовлянського вищого училища культури Уляна Колоденна розповіла про історію, традиції та обряд великодньої гаївки. Юні аматори театрального гуртка с. Серединки Тернопільського району “Народні джерельця” заспівали гаївок

так гарно та проникливо, що погода змилисердилась над людьми, і вперше за травневий місяць пішов благодатний дощик.

Присутні на святі великодньої гаївки “А вже весна воскресла!” студенти Тернопільського технічного коледжу та старшокласники із Лозови були щиро вдячні організаторам та учасникам дійства за подаровану годину спілкування з невичерпним джерелом давнього народного мистецтва.

• Пенсійна реформа

Оформлення пенсії: крок за кроком

Куди потрібно звертатися громадянам для призначення пенсії?

Звернутися щодо призначення пенсії можна в будь-який час після виникнення права на пенсію, але не раніше, ніж через місяць до досягнення пенсійного віку. Якщо ви працюєте, то не пізніше, як за місяць до дня, коли ви досягнете пенсійного віку, посадова особа підприємства, установи чи організації (далі – посадова особа), де ви працюєте, на яку покладено обов'язок оформлення документів на призначення пенсій працівникам, зобов'язана письмово повідомити вас про виникнення права на пенсію за віком, у тому числі і на пільгових умовах. У 10-денний термін із дня отримання від вас заяви про призначення пенсії ця посадова особа готує всі належні документи та надсилає їх в управління Пенсійного фонду за адресою підприємства, установи, організації або за місцем проживання (реєстрації) особи.

За бажанням громадянина таку заяву можна подати особисто за місцем проживання (реєстрації).

Як подають заяву про призначення пенсії особи, які не працюють?

Заяву про призначення пенсії громадянам, які не працюють, заявник подає особисто або через представника, що діє на підставі виданої йому довіреності, посвідченої нотаріально, безпосередньо в орган, який призначає пенсію, за місцем проживання (реєстрації). У разі, якщо особа, якій призначають пенсію, є неповнолітньою або недієздатною, заяву подають батьки або опікуни (піклувальники) за місцем їх проживання (реєстрації). Заяву про переведення з

одного виду пенсії на інший, про перерахунок пенсії пенсіонер подає особисто в управління Пенсійного фонду України, де він перебуває на обліку як отримувач пенсії.

Який день вважають днем звернення для призначення пенсії?

Днем звернення для призначення пенсії вважають день, коли Пенсійний фонд прийняв заяву про призначення, перерахунок, відновлення або переведення з одного виду пенсії на інший. Якщо заяву надсилають поштою (окрім випадків призначення — поновлення пенсій), днем звернення для призначення пенсії вважають дату, зазначену на поштовому штемпелі місця відправлення заяви.

У разі, якщо до заяви про призначення відновлення пенсії додано не всі належні документи, орган, що призначає пенсію, письмово повідомляє заявника про те, які документи потрібно подати додатково, про що в заяві про призначення пенсії роблять відповідний запис. Якщо їх буде подано не пізніше як через три місяці із дня повідомлення про необхідність подання додаткових документів, то днем звернення для призначення пенсії вважають день, коли приймають заяву про призначення пенсії, або дату, зазначену на поштовому штемпелі місця відправлення заяви.

Оригінали чи копії документів подають для призначення пенсії?

Для призначення пенсії може бути подано як оригінали потрібних документів, так і їх копії, засвідчені в нотаріальному порядку або адміністрацією підприємства, установи, організа-

ції, що подає документи заявника для призначення пенсії, чи органом, який призначає пенсію.

Документи про стаж і заробітну плату подають лише в оригіналах. У разі, якщо підтвердження страхового стажу є трудова книжка, подають її копію, засвідчену адміністрацією підприємства, установи, організації за місцем останньої роботи або органом, який призначає пенсію.

Що відбудеться, якщо інформації про сплату страхових внесків за останні місяці роботи немає?

У такому випадку орган, який призначає пенсію, розглядає подані документи та ухвалює рішення щодо призначення пенсії без урахування вказаного періоду, а після надходження даних про сплату страхових внесків здійснює перерахунок пенсії з урахуванням цього періоду з часу призначення пенсії.

В аналогічному порядку здійснюють перерахунок пенсії, якщо на час її призначення немає даних про середню заробітну плату працівників, зайнятих у галузях економіки України, за попередній рік. При цьому, якщо після перерахунку пенсії її розмір зменшився, виплату пенсії в новому розмірі здійснюють із місяця, наступного за місяцем, у якому Пенсійний фонд повідомив про розмір середньої заробітної плати працівників, зайнятих у галузях економіки України.

Ірина ЛЕБІДЬ, заступник начальника відділу з призначення пенсій управління Пенсійного фонду України в Тернопільському районі.

ТМРЦЗ у школах Тернопільського району

Оксана ГОРОХОВСЬКА, спеціаліст відділу довідково-інформаційної роботи з населенням Тернопільського МРЦЗ.

Наприкінці навчального року спеціалісти відділу довідково-інформаційної роботи з населенням Тернопільського міськрайонного центру зайнятості провели виїзні акції з використанням СOTЗ “Мобільного центру профорієнтації” в загальноосвітні школи Тернопільського району.

Під час проведення заходів проводилося профдіагностичне обстеження школярів випускних класів. Старшокласники мали змогу за допомогою тестових методик визначити той вид професійної діяльності, до якої в них є інтерес та здібності. Учні охоче брали участь у проведенні профорієнтаційних вправ, мали можливість продемонструвати свої знання з основних характеристик та особливостей професій, проаналізували найактуальніші професії на ринку праці,

• Варто знати

Адміністративні послуги: спрощений доступ через пошту

У рамках національного плану дій на 2013 рік щодо впровадження Програми економічних реформ на 2010-2014 роки “Заможне суспільство, конкурентоспроможна економіка, ефективна держава”, затвердженого Указом Президента від 12 березня 2013 року №128, та в рамках Меморандуму про співпрацю між Тернопільською обласною державною адміністрацією та Тернопільською дирекцією “Укрпошти” 14 травня 2013 року стартує проєкт “Адміністративні послуги: спрощений доступ через пошту” у Тернопільській області. Метою проєкту є створення для споживачів адміністративних послуг ефективного механізму доступу до адміністративних послуг, прозорості процедури та легкості отримання результату. На практиці це означає, що будь-який громадянин або суб'єкт господарювання зможе через відділення поштового зв'язку: отримати інформацію про види та терміни надання адміністративних послуг, перелік необхідних документів, бланки заяв та консультації стосовно адміністративних послуг; відправити оформлений пакет документів, необхідних для отримання документу в рамках адміністративних послуг, поштовим відправленням (лист, бандероль, посылка) з оголошеною ціністю та описом вкладення на адресу Центру адмі-

ністративних послуг, а потім отримати кінцевий документ також через пошту (у поштовому відділенні або через листоношу).

На базі відділенні поштового зв'язку Тернопіль-1 Тернопільської дирекції УДППЗ “Укрпошта” відбулася урочиста презентація проєкту “Адміністративні послуги: спрощений доступ через пошту”. Для зручності тернополян, крім ВПЗ Тернопіль-1, проєкт стартував ще у 9-ти ВПЗ Тернопіль-5,16,12, 27 м. Тернополя, ВПЗ смт. Великі Бірки, с. Великі Гаї, смт. Велика Березиця, с. Біла, с. Мишковиці (Тернопільський р-н). Як зазначив директор Тернопільської дирекції “Укрпошти” Василь Юришин, ці послуги, що надаються сьогодні, — це не весь перелік, він буде розширюватися, та перелік самих ВПЗ, які надаватимуть такі послуги, також буде збільшуватися, і до кінця 2013 року цей проєкт реалізовуватиметься у всіх відділеннях поштового зв'язку нашої області. Василь Іванович ознайомив присутніх з особливостями надання нової поштової послуги, поспілкувався з колективом поштового відділення щодо популярності цієї послуги серед клієнтів “Укрпошти”.

Тернопільська дирекція УДППЗ “Укрпошта”.

• Служба “101”

Діти на канікулах: ризику і застереження

Юрій ТКАЧИК, начальник Тернопільського РВ управління ДСНС України у Тернопільській області.

Настало справжнє літо, а з ним і пожежонебезпечний період. Розпочалися літні канікули, які, на жаль, через допитливість дітей не проходять без пригод та прикрих випадків. Нерідко саме через дитячі пустощі з вогнем та людську байдужість і безвідповідальність при виконанні господарських робіт та на відпочинку виникають пожежі, які забирають роками надбане майно, а нерідко й життя.

Щоб не трапилось біди, пильнуйте за діями та місцем перебування дітей; навчіть дітей першочергових заходів безпеки; забороняйте дітям користуватися вогнем; демонструйте дітям власним прикладом обережність

у поводженні з вогнем, газом, водою, побутовою хімією, ліками; розводите багаття та спалюйте сміття на відстані, не меншій 15 метрів від будівель та споруд; місця розведення багать забезпечуйте первинними засобами пожежогасіння (вогнегасник, вода, пісок тощо); не залишайте багаття без нагляду; не допускайте випалювання луків, пасовищ, ділянок зі степовою, водно-болотною та іншою природною рослинністю або її залишків та опалого листя у смугах відводу автомобільних доріг і залізниць, у парках та загонах, у населених пунктах; ідучи додому з відпочинку переконайтесь, що багаття погашене.

Шановні країяни, пам'ятайте — пожежі легше запобігти, ніж загасити, тому, дотримуючись елементарних правил безпеки, ви зможете зберегти своє майно та життя. Якщо ж біда все таки прийшла — номер виклику служби порятунку “101”!

ПОНЕДІЛОК, 24 ЧЕРВНЯ			
тиждень".			
06.30 "Україна-Європа: маятник Фуко".			
07.05 Ганна Герман. Вспереч долі.			
08.40 "Кумири".			
09.00 Таємниці стародавніх імперій.			
10.00, 16.50 "Алло, лікарю!".			
11.15 Д/ф "Щоденник великої кішки".			
12.40 "Таке спортивне життя. Іван Богдан".			
13.50 "Такі знайомі мелодії..."			
14.50 Х/ф "Дещо з губерньського життя".			
17.45 "П'ять доріг доктора Сивого".			
18.45 "Цивілізація Incognita".			
19.00 В гостях у Д. Гордона. Олексій Панін.			
20.00 Великі битви.			
21.00 Мікаел Тарвердієв.			
17 миттєвостей долі.			
23.50 Дивовижні розповіді про тварин.			
НТВ-Світ			
07.10 Т/с "Повернення Мухтара-2".			
09.00, 12.00, 15.00, 18.00 Сьогодні.			
09.25 Олександр Журбін.			
Мелодії на згадку.			
10.05 "Російські сенсації".			
11.05 "Ти не повіриш".			
12.35 "До суду".			
13.35 Суд присяжних.			
14.35, 17.35 Огляд. Надзвичайна подія.			
15.30 "Суд присяжних. Остаточний вердикт".			
16.40 Т/с "Знаки долі".			
18.30 "Прокурорська перевірка".			
19.35 "Говоримо і показуємо".			
20.25 Т/с "Семін. Відплата".			
22.15 "Сьогодні. Підсумки".			
22.40 Т/с "Чужий район-2".			
00.30 Т/с "Помста".			

УТ-1	Новий канал	НТН	ІНТБ	Канал "2+2"	Тоніс
06.10 Концертна програма до Дня Матері.	06.00 Х/ф "Арабські пригоди".	06.00 Х/ф "Зміелов".	07.00, 7.45, 8.45, 16.00 Мультсалон.	06.20 Т/с "Солдати-13".	06.00, 8.00 "Світ за
08.10 Панянка та кулінар.	09.10 Х/ф "Запитайте Сінді".	07.30 "Агенти впливу".	07.15, 8.15 Новини, новини з павутини, хронограф.	10.05 Х/ф "Кінг Конг".	
08.40 Корисні поради.	11.05 Х/ф "Сутінки".	08.25 Х/ф "Кохати по-російськи-3".	09.00 Кава з «вершками».	13.00 Х/ф "Кінг Конг живий".	
09.00 Підсумки тижня.	13.25 Х/ф "Сутінки. Сага. Молодий місяць".	10.10 Т/с "Острів непотрібних людей".	09.30, 12.00, 13.30, 15.30, 19.20, 20.20, 21.20, 22.30 Український хіт.	15.10 Х/ф "Десять заповідей".	
09.50 Без цензури.	16.10 Х/ф "Сутінки. Сага. Затемнення".	13.40 Т/с "Батьківщина чекає".	10.00 Новини, новини з павутини, хронограф, телебiржа.	19.00 Т/с "Ментівські війни-2". (2).	
10.15 Право на захист.	18.45 Х/ф "Сутінки. Сага. Світанок: частина-1". (2).	19.30 Т/с "Меч".	10.30 Арт-Терія.	21.00 Х/ф "Дрейф". (2).	
10.35 Т/с "Царівна".	21.00 Ревізор-2.	21.30 Т/с "Тіло як доказ". (2).	11.00 Спільна правда.	22.55 Т/с "Секретні матеріали-2". (2).	
13.15 Т/с "Варіант Омега".	22.55 Т/с "Світлофор".	22.30 Т/с "CSI: Лас-Вегас-12". (2).	13.00, 15.00, 17.00 Новини, новини з павутини, хронограф, телебiржа.		
14.35 Вікно до Америки.	00.00 Т/с "Купідон".	00.30 Т/с "Декстер". (3).	14.00, 18.00 Життя-буття.		
14.55 Euronews.	ІСТV	ТЕТ	17.30 Українські традиції.		
15.00 Життя на рівних.	06.15, 7.15 Ділові факти.	06.00 Єралаш.	18.30, 20.30, 22.00, 23.30 Новини, новини з павутини, хронограф, телебiржа.		
15.15 Темний силует.	06.25 Т/с "Таксі".	06.30 Телепузики.			
15.30 Т/с "Переділ".	06.45 Т/с "Леся+Рома".	07.00 Малята-твійнята.			
17.50, 22.20 Фестиваль пісні в Коблево.	07.25 Факти тижня.	07.30 М/с "Даша-дослідниця".			
18.30 Agro-News.	08.10, 19.20 Надзвичайні новини.	07.55 Мультик з Лунтіком.			
18.45 Останнє попередження.	09.05 Т/с "У червні 41-го".	08.25 М/с "Шоу Гарфілда".			
19.15 Концертна програма до Дня Матері.	13.10, 21.55 Т/с "Прокурорська перевірка".	09.00 Т/с "Ранетки".			
20.55 Офіційна хроніка.	14.20, 20.05 Т/с "Брат за брата-2".	10.00 Т/с "Всі жінки відьми".			
21.00 Підсумки дня.	16.15 Х/ф "Залізний лицар".	11.50 Т/с "Та, що говорить з привидами".			
21.30 Українська пісня.	18.45 Факти. Вечір.	12.50 Т/с "Беверлі Гілз-90210. Нове покоління".			
22.55 Трійка, Кено, Секунда удачі.	23.05 Х/ф "Немислиме". (2).	13.50 Одна за всіх.			
23.10 Пісенний фестиваль "Родина" ім. Н. Яремчука.	СТБ	14.40 4 весілля.			
Канал "1+1"	06.35, 15.55 "Усе буде добре!".	19.40 Королева балу-3.			
06.30, 19.30 "ТСН".	08.25, 18.20 "Неймовірна правда про зірок".	21.00 Дайош молодьож!			
07.15 Х/ф "Вій".	10.05 Х/ф "Ніколи не забуду тебе".	21.35 ТЕТ-Інтернет.			
09.00 Комедія "У джазі тільки дівчата".	12.00 "Один за всіх".	23.00 Дурнев+1.			
11.40 Комедія "Дванадцять стільців".	13.55 "Правила життя. Обережно! Шахрайство!".	23.35 Т/с "Секс і місто". (2).			
15.00 Комедія "Любов і голуби".	18.00, 22.00 "Вікна-новини".	Перший канал (Україна)			
17.10 Мелодрама "Моя любов".	20.00 "Слідство ведуть екстрасенси".	04.00, 8.00, 11.00, 14.00 Новини.			
20.00 Мелодрама "Ляльки".	21.00 "Містичні історії з Павлом Костіциним".				
00.05 Бойовик "Центуріон". (2).	22.25 "Детектор брехні".				
Інтер	23.50 "Битва екстрасенсів".				
06.10 "Подоробиці тижня".					
07.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 12.00, 18.00 Новини.					
07.10, 7.35, 8.10, 8.35 "Ранок з Інтером".					

ВІВТОРОК, 25 ЧЕРВНЯ						
УТ-1 06.05, 7.00, 8.00 Новини. 06.15 Х/ф "Формула гри". 07.15 Ера будівництва. 07.25 Ера бізнесу. 07.35 Д/ф "М. Державін. Мені все ще смішно". 08.45 Корисні поради. 09.05, 21.00 Підсумки дня. 09.40 Шеф-кухар країни. 10.40 Т/с "Царівна". 13.05, 18.45, 21.10 Діловий світ. 13.25 Світло. 13.45 Т/с "Варіант Омега". 15.00, 18.20 Новини. 15.15 Euronews. 15.40 Діловий світ. Агросектор. 15.55 Т/с "Переділ". 19.05 Про головне. 19.45 О. Пекун. "Життя неповторний сюжет". 20.55 Офіційна хроніка. 21.15 "Адреналін". 22.55 Трійка, Кено, Максима. 23.00 Підсумки. 23.20 Х/ф "Формула гри". Канал "1+1" 06.10, 7.00, 8.00, 9.00, 19.30, 23.50 "ТСН". 06.45, 7.15, 8.05, 9.10 "Сніданок з 1+1". 07.10 "Особистий рахунок". 10.00 "Шість кадрів". 10.35 Мелодрама "Ляльки". 14.40 "Російські сімейні драми". 15.45 "Красуня за дванадцять годин". 16.45 "ТСН. Особливе". 17.10 Мелодрама "Бережи мене, дощу". 20.15 Т/с "Величне століття. Роксолана-3". 22.30 "Міняю жінку-7". 00.05 Комедія "Дванадцять стільців". Інтер 05.30, 18.10 Т/с "Земський лікар. Продовження". 06.15, 19.05 Т/с "Жіночий лікар-2".	07.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 12.00, 18.00 Новини. 07.10, 7.35, 8.10, 8.35 "Ранок з Інтером". 09.10, 20.30 Т/с "Петрович". 11.10, 12.20 Д/с "Слідство вели..." з Леонідом Каневським". 13.20 "Судові справи". 15.00 "Сімейний суд". 15.55 "Давай одружимося!" 20.00 "Подорожниця". 22.30 Т/с "Одного разу в Ростові". 00.25 Х/ф "Ідеальний шторм". ІСТV 06.35, 7.45 Ділові факти. 06.45 Т/с "Таксі". 07.05 Т/с "Леся+Рома". 07.50 Провокатор. 08.45 Факти. Ранок. 09.15, 19.20 Надзвичайні новини. 10.10, 16.40 Т/с "Далекобійники". 12.45 Факти. День. 13.00, 21.55 Т/с "Прокурорська перевірка". 14.45, 20.05 Т/с "Брат за брата-2". 18.45 Факти. Вечір. 23.05 Х/ф "Відділ спецрозслідувань". (2). СТБ 06.30, 15.55 "Усе буде добре!" 08.15, 18.20 "Неймовірна правда про зірок". 09.55 "Зоряне життя. Випробування смертю". 10.55 Х/ф "Сонцеворот". 13.00 "Правила життя. Дім-убивця". 18.00, 22.00 "Вікна-новини". 20.05 "Слідство ведуть екстрасенси". 21.00 "Містичні історії з Павлом Костіциним". 22.25 "Детектор брехні". 23.20 "Битва екстрасенсів". 00.20 Т/с "Доктор	Хаус". (2). Новий канал 06.20, 6.45, 22.00 Т/с "Світлофор". 06.40, 7.10, 7.40, 8.45 Підйом. 07.30, 8.30, 19.00 Репортер. 09.00 Т/с "Щасливі разом". 11.05, 16.50 Т/с "Татусеві доньки". 13.25, 14.35 Kids' Time. 13.30 М/с "Качині історії". 14.50 Т/с "Друзі". 15.50 Т/с "Кадетство". 19.20 Т/с "Вороніни". 00.35 Т/с "Купідон". ТРК «Україна» 04.00, 8.00, 11.00, 14.00 Новини. 04.05 Телеканал "Доброго ранку!" 08.15 "Контрольна закупівля". 08.50 "Жити здорово!" 09.55 "Модний вирок". 11.15 "Час обідати!" 11.55 "Доброго здоров'ячка!" з Г. Малаховим. 13.00 Інші новини. 13.20 "Зрозуміти. Пробачити". 14.15 "Я подаю на розлучення". 15.10 Т/с "Жіночий лікар". 16.00 Т/с "Проспект Бразилії". 17.00 Вечірні новини. 17.40 "Давай одружимося!" 18.55 "Хай говорять". 20.00 "Час". 20.30 Т/с "Лист очікування". 22.40 "Вечірній Ургант". 23.15 "Проти ночі". К1 07.00 М/ф. 08.50 "Три сестри". 09.50, 21.00 "Розсміши коміка". 10.50 "Сімейний пес". 12.05, 19.00 "Орел і Решка". 13.00, 18.00 "Звана вечеря".	14.00, 23.00 Д/с "Війна статей". 15.00 Т/с "Маргоша". 16.00 "Реальна любов". 17.00 "Велика різниця". 20.00 Т/с "Моя прекрасна няня". 22.00 Д/с "Мене не люблять батьки". 0.00 Х/ф "Провінціалка". (2). НТН 05.20 Т/с "Доктор Тирса". 06.50 Х/ф "...На прізвисько Звір". 08.30 "Обережно, контроль!" 09.00 "Кримінальні справи". 10.00 "Речовий доказ". 10.30 Т/с "Батьківщина чекає". 12.35, 19.30 Т/с "Меч". 14.50, 17.00 Т/с "Спас під березами". 16.45, 19.00 "Свідок". 21.30 Т/с "Тіло як доказ". (2). 22.30 Т/с "CSI: Лас-Вегас-12". (2). 23.30 Т/с "Менталіст". (2). 00.30 Т/с "Декстер". (3). ТЕТ 06.00 Єралаш. 06.30 Телепузики. 07.00 Малята-твійнята. 07.30 М/с "Даша-дослідниця". 07.55 Мультик з Лунтіком. 08.25 М/с "Шоу Гарфілда". 09.00 Т/с "Ранетки". 10.00, 18.00 Т/с "Всі жінки відьми". 11.50 Т/с "Та, що говорить з привидами". 12.50 Т/с "Беверлі Гілз-90210. Нове покоління". 13.50 Т/с "Руда". 14.55, 19.00 Богиня шопінгу. 17.15 УТЕТа пара. 19.35 М/ф "Чіп і Дейл бурундучки-рятівнички". 20.35 Дайош молодьож! 21.35 ТЕТ-Інтернет.	23.00 Шпілівілі. 23.35 Т/с "Секс і місто". (2). Перший канал (Україна) 04.00, 8.00, 11.00, 14.00 Новини. 04.05 Телеканал "Доброго ранку!" 08.15 "Контрольна закупівля". 08.50 "Жити здорово!" 09.55 "Модний вирок". 11.15 "Час обідати!" 11.55 "Доброго здоров'ячка!" з Г. Малаховим. 13.00 Інші новини. 13.20 "Зрозуміти. Пробачити". 14.15 "Я подаю на розлучення". 15.10 Т/с "Жіночий лікар". 16.00 Т/с "Проспект Бразилії". 17.00 Вечірні новини. 17.40 "Давай одружимося!" 18.55 "Хай говорять". 20.00 "Час". 20.30 Т/с "Лист очікування". 22.40 "Вечірній Ургант". 23.15 "Проти ночі". ІНТБ 07.00, 7.45, 8.45 Мультсалон. 07.15, 8.15 Новини, новини з павутини, хронограф. 09.00 Вдома. 09.30, 11.00, 11.50, 12.20, 13.30, 15.30, 16.30, 20.00, 21.20, 22.50 Український хіт. 10.00 Новини, новини з павутини, хронограф, телебiржа. 10.30 Телевітамінки. 11.30 Бізнес за правилами. 12.00 Срібний струмок. 13.00, 15.00, 17.00 Нови-ни, новини з павутини, хронограф, телебiржа. 16.00 Телевітамінки. 17.30 Життя-буття. 18.00 Українські	традиції. 18.30, 20.30, 22.00, 23.30 Новини, новини з павутини, хронограф, телебiржа. 19.00 Кава з «вершками». 19.30 Духовні роздуми. 21.00 Бізнес за правилами. 21.30 Арт-терія. 22.30 Таємниці сходу. 23.00 Замки і фортеці України. 00.00 Подих 80-тих. РТР-Планета 07.00 "Ранок Росії". 11.00 "1000 дрібниць". 11.35 "Про найголовніше". 12.15 Т/с "Поцілуйте наречену!" 13.00, 16.00, 19.00 Вісті. 13.25 Вісті Спорт. 13.35 "Справа Х. Розслідування продовжується". 14.25 Т/с "Єфросинія. Тайгова любов". 15.10 Т/с "Таємниці інституту шляхетних дівчат". 16.10, 18.40 Місцевий час. Вісті Москва. 16.25 "Academia". Ю.Зінченко. "Високі технології на службі психології: від "детектора брехні" до віртуальної реальності і суперкомп'ютера". 17.10 Д/с "Сігурд Шмідт. Довірена особа історії". 17.40 Новини культури. 17.50 Т/с "Самара". 19.45 "Данило Гранін. Іду на грозу". 20.30 "Прямий ефір". 21.30 Т/с "Королева бандитів". 23.05 "Трагедія Галицької Русі". 23.50 "Магія кіно". Канал "2+2" 06.00 М/ф. 08.00, 11.25 "Шалене відео по-українськи". 09.25 Т/с "Солдати-14". 13.50 "Облом.UA". 14.50 Найкращі матчі Ліги Європи. 17.00 Т/с "Кодекс честі-2".	19.00 Т/с "Ментівські війни-2". (2). 21.00 "Новини 2+2". 21.25 Х/ф "Каратель". (2). 23.15 Х/ф "Дедлайн". (3). Тоніс 06.30, 8.30, 15.00, 18.30, 21.00 "Служба новин "Соціальний пульс". 06.55, 18.50, 21.25 "Економічний пульс". 07.00 "Ранковий еспресо". 09.00, 20.00 Великі битви. 10.00, 16.50 "Алло, лікарю!" 11.15 "П'ять доріг доктора Сивого". 12.35 Мікаел Тарвердієв. 17 миттєвостей долі. 16.10 "Україна-Європа: маятник Фуко". 17.45 "Соціальний статус: ваша пенсія". 19.00 В гостях у Д. Гордона. Олексій Панін. 21.35 Вічний Шурик. Олександр Дем'яненко. 22.40 Культурний шок. 23.40 Д/ф "Жителі глибин". НТВ-Світ 07.10 Т/с "Повернення Мухтара-2". 09.00, 12.00, 15.00, 18.00 Сьогодні. 09.25 "Кулінарний двобій". 10.25 Російська начинка. 11.00 Т/с "Соло для пістолета з оркестром". 12.35 "До суду". 13.35 Суд присяжних. 14.35, 17.35 Огляд. Надзвичайна подія. 15.30 "Суд присяжних. Остаточний вердикт". 16.40 Т/с "Знаки долі". 18.30 "Прокурорська перевірка". 19.35 "Говоримо і показуємо". 20.25 Т/с "Семін. Відплата". 22.15 "Сьогодні. Підсумки". 22.40 Т/с "Чужий район-2". 00.35 Т/с "Помста".

• Акції



Учасників акції “В дітях будь щаслива, Україно” вітали (справа наліво передній план): керуючий справами Тернопільської районної ради Богдан Ящик, заступник голови Тернопільської районної державної адміністрації Неля Саржевська, директор Тернопільського районного центру соціальних служб для сім’ї, дітей та молоді Тетяна Непочатова, начальник кримінально-виконавчої інспекції Тернопільського РВ УМВС України Тетяна Фарина, начальник відділу освіти Тернопільської райдержадміністрації Марія Краковецька, оперуповноважений кримінальної міліції у справах дітей, капітан міліції Світлана Смух.

Нове покоління

Продовження.
Початок на 1 стор.

П’ятикласниця Білівської ЗОШ І-ІІ ст. Діанка Худоб’як прийшла на свято у вишитому оригінальними узорами й барвами костюмі. Цю красу створили її мама і дві люблячі бабусі — Ганна

Худоб’як та Надія Дейнека. Сподобався костюм семикласниці Вероніки Півторак із Буцнева.

Найкращі вишиванки, які відзначило журі, — у Марії Дідух з Ангелівки, Надії Соколовської, Марії Пастух з Мишкович, Діани Кульчицької із Великої Березовиці, Лесі Попко з Дичкова. Всі пе-

реможці нагороджені грамотами та призами. Учасники дитячого свята у Великих Гаях нагороджені цінними подарунками Тернопільського центру соціальних служб для сім’ї, дітей та молоді, Тернопільської районної організації Товариства Червоного Хреста України.



Команда “Веселка” з с. Настасів: Софія Західна, Альона Сич, Христина Куріца, Михайло Ониськів, Іван Дідух, Ярослава Бахмач.



П’ятикласниця Білецької ЗОШ І-ІІ ст. Діана Худоб’як.



Учасники команди Буцнівської ЗОШ І-ІІІ ст. (зліва направо): Олексій Півторак, Руслан Іконяк, Тамара Дуда, Таня Якубішин, Аня Якубішин, Вероніка Півторак.

• Вдячність

Завжди на варті здоров’я

Шановна редакціє газети “Подільське слово”! Зі сторінок газети хочемо привітати з Днем медичного працівника та висловити вдячність людям у білих халатах, які працюють у Великому Глибочку Тернопільського району. Амбулаторія, відділення швидкої медичної допомоги, терапевтичне відділення, аптека добре обслуговують хворих. Колективи цих закладів заслуговують на повагу, шану і вдячність. Медичним працівникам Великого Глибочка властива людяність, душевність, сердечність. Усвідомлюючи свій обов’язок, вони з любов’ю і терпінням завжди приходять на допомогу хворим. Низький уклін до землі за їхню працю. Щиро бажаємо лікарям, медичному персоналу, які обслуговують пацієнтів з Великого Глибочка, та їхнім сім’ям міцного здоров’я, радості, добра, щастя, від Господа Бога — опіки і ласки.

Любов ПАЧКОВСЬКА, пацієнтка терапевтичного відділення, пацієнти амбулаторії, відділення швидкої медичної допомоги, терапевтичного відділення, мешканці Великого Глибочка.

• Вітаємо!

Щиро вітаємо з днем народження начальника фінансового управління Тернопільської райдержадміністрації **Світлану Миколаївну МАРЧУК**. Щиро зичимо великого людського щастя, міцного здоров’я, родинного благополуччя, професійних успіхів, здійснення усіх мрій і сподівань.



Всіх благ земних ми Вам бажаєм
За вдачу людяну й просту,
Всі квіти світу Вам даруєм
За серце шире й теплоту.
Хай праця радість лиш приносить,
А дім — достаток і тепло,
Хай доля високо підносить
Надії світлої крило.

3 повагою — колектив фінансового управління Тернопільської райдержадміністрації.

Від щирого серця вітаємо з днем народження вчителя української мови та літератури Байковецької ЗОШ І-ІІ ст. **Галину Мар’янівну СЬОМЕР**.

Нехай Ваш цвіт повік не обліта,
Нехай струна співає, а не рветься,
Хай доля не скупиється на літа
І Божа благодать панує в серці.

3 повагою — колектив Байковецької ЗОШ І-ІІ ст.

Щиро і сердечно вітаємо з днем народження вчителя початкових класів Байковецької ЗОШ І-ІІ ст. **Марію Миронівну МАРИНЮК**.

Хай здоров’я, радість і достаток
Сипляться до Вас, як вишні цвіт,
Хай малює доля з буднів свято,
А Господь дарує много-много літ.

3 повагою — колектив Байковецької ЗОШ І-ІІ ст.

Щиро і сердечно вітаємо з днем народження **Юлечку ЗАЯЧКІВСЬКУ** з Жовтневого.

Хай промінчик сонця, як ангелик Божий,
Прилетить до тебе і сяде на плече,
Принесе здоров’я, щастя й добру долю,
І на крилах радості все життя несе.

3 любов’ю — мама Тамара, тато Петро, братики Василько і Андрійко, дід Василь, прабабця Валерія, хресний тато Андрій Мацько з сім’єю.

Щирісердечно вітаємо з днем народження дорогого чоловіка, турботливого тата і люблячого дідуся **Петра Франковича КУБШИНА** з Жовтневого.

Наш славний і рідний, найкращий у світі,
З Тобою нам завжди затишно й світло.
Ти — гарний господар і батько чудовий,
Даруєш турботу та море любові.
Спасибі за ласку, за руки умілі,
Що вмієш підтримати словом і ділом.
Хай Бог милосердний з високого неба
Дарує усе, чого тільки треба,
А Матінка Божа — цариця свята —
Дарує щасливі і довгі літа.

3 повагою і любов’ю — рідні.

Педагогічний колектив Острівської ЗОШ І-ІІІ ст. щиро вітає з днем народження вчителя початкових класів **Наталію Богданівну КОЛЯСУ**.

Хай щастя сонцем усміхається
І життя сповняє теплом,
Усе омріяне — збувається
Й дорога стелиться добром.

22 червня день народження відзначає **Павло Васильович ЗАЯЧКІВСЬКИЙ** з с. Гнилиці Підволочиського району. Щиро і сердечно вітаємо іменинника!

Хай доля подарує зорепад
Здоров’я, щастя, успіхів, надії,
Життя хай квітне, як вишневе сад,
Здійсняться задуми і заповітні мрії!

3 повагою — брат Петро Заячківський з сім’єю.

Щиро і сердечно вітаємо із 60-річчям **Ярослава Івановича ЖУРАВЛЯ** з Настасова.

Нехай над Тобою небо ясніє,
Не знають втомі руки золоті,
Душа нехай ніколи не старіє,
А серце не втрачає доброти!

3 повагою — дружина Марія, діти, внуки Володя, Ігорчик, родина і сусіди.

Найщиріші вітання з днем народження надсилаємо **Івану Євгеновичу ГОРІШНЬОМУ** з Довжанки.

Хай щастя переповнює це свято
І золоті мрії небосхил,
Хай вділить доля радості багато,
Енергії, завзяття, творчих сил.

3 повагою і любов’ю — рідні.

22 червня відзначає 70-річчя коханий чоловік, люблячий батько і дідусь **Михайло Петрович ОБЕРЛЕЙТНЕР** з Великих Бірок.

З ювілеєм, із роками,
Що прожив Ти щедро й плідно!
Ти усім ділився з нами,
Не жалів нічого, рідний.
Дітям — поміч і надія,
Люблячий дідусь — онукам,
І робити все уміють
Працьовиті Твої руки.

3 любов’ю — дружина Євгенія, дочка Галина з чоловіком Миколою, онука Христина, дочка Надія з чоловіком Юрієм, онука Руслана з чоловіком Володимиром.

Щиро вітаємо з днем народження практичного психолога НВК “Домаморицька ЗОШ І-ІІ ст.-ДНЗ” **Галину Петрівну ДОВГАНІК**.

Хай квітує доля у роках прекрасних,
А життя приносить радість і любов,
Миру і здоров’я, злагоди і щастя,
Многая літа Вам знов і знов.

3 повагою — педагогічний колектив НВК “Домаморицька ЗОШ І-ІІ ст. — ДНЗ”.

З 80-річчям вітаємо **Ольгу Андріївну ЦІДИЛО** з с. Жовтневе Тернопільського району. Від душі зичимо міцного здоров’я, благополуччя, добра, багаті літа ювілярці та її родині.

Нехай душа у Вас ніколи не старіє,
На білій скатертині будуть хліб і сіль,
Своїм теплом Вас завжди сонце гріє
Слова подяки линуць з відусіль.

3 повагою — сім’я Гурських з с. Чернелів-Руський та сім’я Осадчук з с. Смиківці.

Педагогічний колектив Острівської ЗОШ І-ІІІ ст. щиро вітає з днем народження вчителя біології **Оксану Богданівну ПРАЦІНЬ**.

Нехай життя квітує буйним цвітом,
І день народження приходить знов і знов,
А доля хай дарує з кожним роком
Міцне здоров’я, щастя і любов!

Байківці і байківчани

Видання Байковецької сільської ради

№6 (17)

• Подорожі

Шановні країни!

Щиро і сердечно вітаю Вас із Зеленими святами!

Це свято символізує триєдину Божу сутність і несе в собі особливий глибокий духовний зміст. Воно є торжеством віри, духовності та моральності. Цієї днини в наші домівки входить мир і Божа благодать, а світ стає кращим, доброзичливішим і світлішим. Людські серця наповнюються любов'ю, щирістю та всепрощенням, примножуючи спільне прагнення жити в мирі та творити добро на рідній землі. Бажаю вам сердечного тепла, родинного затишку та справжнього людського щастя. Нехай єднає нас світло незгасних людських чеснот, а духовне піднесення стане благодатним ґрунтом для нових благих починань!

З повагою – голова Асоціації сільських та селищних рад Тернопільської області, Байковецький сільський голова
Анатолій КУЛИК.



Громада села Байківці вітає Байковецького сільського голову Анатолія Кулика з обранням головою Асоціації сільських і селищних рад Тернопільської області

Анатолію Романовичу! На різних керівних постах Ви проявили себе мудрим, вольовим державним діячем, який піклується про людей. Вам доводилося долати багато труднощів, але при цьому Ви ніколи не поступалися інтересами громади. Впевнені, результатом Ваших професійних дій стане успішний економічний розвиток, громадянська злагода, порядок, мир та спокій, а значить, — благополучне майбутнє Байковець, Тернопільського району і області. Нехай перебування на відповідальному посту буде сповнене творчим натхненням, життєвою енергією, добром, злагодою, впевненістю в завтрашньому дні!

• Правопорядок

Юрій Яржемський — кращий дільничний області

Ярослав БАЧИНСЬКИЙ.
Фото автора.

Обласний огляд-конкурс “Кращий за професією” пройшов серед дільничних інспекторів міліції Тернопільщини. Конкурсанти демонстрували майстерність у володінні вогнепальною зброєю, загальний рівень фізичної підготовки, а також пройшли тестові випробування з тактично-спеціальної підготовки, освоєння теоретичних питань та основних положень, які регламентують діяльність органів внутрішніх справ.

Судді брали до уваги особистісні якості конкурсантів, основні показники роботи, дисциплінованість та дотримання чинного законодавства. За підсумками конкурсу, кращим дільничним інспектором став капітан міліції Тернопільського райвідділу внутрішніх справ Юрій Яржемський.

— **Яким був шлях у правоохоронні органи, пане Юрію?**

— Я родом із с. Шляхтинці. Там народився і нині проживаю. Після закінчення Лозівської ЗОШ І-ІІІ ст. вступив на денну форму навчання у Прикарпатський юридичний інститут внутрішніх справ УМВС України Львівського державного



Капітан міліції Тернопільського райвідділу внутрішніх справ, дільничний інспектор с. Байківці
Юрій Яржемський.

університету. У Тернопільському райвідділі внутрішніх справ вже пройшов шлях від лейтенанта до капітана. На посаді дільничного інспектора міліції працюю сьомий рік, обслуговую с. Байківці, де проживає 1745 осіб. Щодня зі своїми проблемами і бідами приходять до мене місцеві жителі. Намагаюся їм допомогти. Поставив собі за мету виправдати довіру громадян і гарантувати порядок на дільниці.



Байківчани у Карпатах на чолі з Байковецьким сільським головою Анатолієм Куликом (у центрі), 16 червня 2013 року.

Зустрічала Верховина

Ірина ЮРКО.
Тернопіль – Верховина.

16 червня байківчани взяли участь у чи не найбільшому фестивалі України – “Полонинське літо-2013” в селі Верхній Ясенів (урочище Запідок) Верховинського району. Дійство присвячене провадам вівчарів на високігірні пасовища та відродженню вівчарського господарства. Мовою танцю до гуцулів та гостей фестивалю того дня звернулися учасники народного аматорського ансамблю танцю “ГлоріяБай” БК с. Байківці (керівник – Лілія Вельган).

Та перш ніж розповідати про “Полонинське літо”, зазирнемо в історію мальовничої місцевості, адже йдеться про таємничі Карпати! Верховина – це неформальна столиця Гуцульщини,

якою до 1962 року йменувалося також село Жаб'є. Згідно з народним переказом, першим поселенцем у цих місцях був Яким Жабка, тому селище називали Жаб'єм, про це згадується у документах 1424 р. Інший варіант легенди розповів нашому кореспонденту Байковецький сільський голова Анатолій Кулик, який тут побував не вперше. За словами Анатолія Романовича, швидка говірка гуцулів, а це понад 80 слів за хвилину, скоротила фразу “жива вода б'є”, йдеться про чисельні тут цілющі гірські джерела, до славновісного “Жаб'є”. Верховинський – єдиний адміністративний район Івано-Франківської області, який повністю розташований на території карпатської гірської системи. Крім того, що це найвисокігірніший район, він єдиний межує з іншою державою. На південному заході протяжністю 49 кілометрів проходить державний кордон України з Румунією.

Гуцульське свято “Полонинське літо” прийшло з високогірних смарагдових луків і накриває столи першими літніми ужинами полонинської газдівки. Свято вкотре відбулося в урочищі Запідок, поблизу Верхнього Ясенова Івано-Франківської області. Ця полонина є місцем урочистих зібрань гуцулів і має притягальну духовну силу – над нею на висоті 1221 м знаходиться загадковий Писаний Камінь. “Дуже давно навколишні гори заселяли племена карпів, які дали назву Карпатам. Це були люди-гіганти, як міфічні титани, наділені надзвичайною силою. Так-от, вони прикотили сюди ці камені, щоб увіковічити пам'ять про перебування тут, закопали свої скарби і накрили їх каменями. Відтоді і ходять сюди люди, щоб поклонитися могутньому духові своїх предків”, — йдеться у легенді про Писаний Камінь.

Продовження на 10 стор.



Під час виступу на головній сцені фестивалю “Полонинське літо-2013” вищий клас демонструють учасники народного аматорського ансамблю танцю “ГлоріяБай” БК с. Байківці.



Під час родинного свята у Байковецькій школі учні (зліва направо) Тетяна Босюк, Володимир Башняк, Анастасія Зварич, Наталія Лемещак.

“Усе найкраще в дітях — від родини”

Надія ШУЛЬ,
педагог-організатор
Байковецької ЗОШ І-ІІ ст.

Найбільшим дарунком Господа для людини є сім'я. Це оберіг і той поріг, куди повертаються з далекої дороги, те місце, де можна спочити, зігріти душу. І справді, “Нема сім'ї — нема держави”, “Без сім'ї немає щастя на землі” — говорить українська народна мудрість. Вже доброю традицією стало проводити родинне свято у Байковецькій ЗОШ І-ІІ ст. Цього року 21 травня свято відбулося під назвою “Усе найкраще у дітях — від родини”. Це свято збіглося з добрим і щирою, ніжності, зворушливості, бо воно — родинне, сімейне. Де тато і мама, братики й сестрички, дідуся й бабусі, там завжди весело, сонячно і затишно.

У цей день зібралася дружна шкільна родина 5 класу. До свята усі старанно готувалися. Добра, щира, енергійна і творча класний

керівник Ольга Зіновіївна Пулька, яка викладає біологію, хімію та християнську етику, навчила учнів виразно та емоційно декламувати вірші і гуморески. Діти розповідали про свої родини як найцінніше і найдорожче, що мають у цьому світі. Талановита учениця Анастасія Зварич виконала на бандурі пісню “Летіли галочки”. Пісенні твори “Ой, плетися барвіночку”, “Україночка”, “Матусенька”, “Моя бабуся”, “Калинова пісня”, “Моя сім'я”, які підібрав вчитель музики Анатолій Романович Шельвах, у виконанні учасників свята справили неабияке враження на присутніх. Кожен п'ятикласник продемонстрував власні здібності. Глядачі аплодували юним музикантам і танцюристам, із захопленням слухали поезії про найрідніших людей.

Хочеться, щоб кожен із нас дорожив своїми батьками, думав про них, був поруч у важку хвилину. Бо вони вчать нас жити, вчать любові до праці, чесності, щирості, терпінню, вчать своїм життєвим прикладом. Бережимо своїх батьків, будьмо уважнішими до них.

• Подорожі

Зустрічала Верховина

Продовження.
Початок на 9 стор.

Цьогоріч, за неофіційними даними, фестиваль зібрав близько 15 тисяч відвідувачів. Масштабне мистецьке дійство “Полонинське літо” відоме не тільки в Україні, але й за її межами протягом восьми років і проводиться з метою вшанування людей нелегкої професії “полонинників” — щоб добрим словом, веселою піснею і запальним танцем принести їм жадані хвилини змістовного культурного відпочинку і величання. Цьогоріч тут репрезентували проект “Карпатський редик” — мандрівка овечого стада старовинним волоським шляхом полонинами кількох країн, об'єднаних Карпатами. Також у лотерею розіграли справжнього баранчика, головного винуватця свята.

— Колись вівчарство було єдиним способом прогодувати сім'ю, — розповів нашому кореспонденту гуцул Петро Бублик. — Нині це ремесло економічно не вигідне, догляд за пасовиськом потребує значних затрат, а овече м'ясо горяни змушені реалізувати за низькими цінами. Загалом з 9,5 тисяч гектарів полонин у Верховинському

районі в умовах оренди використовують 5,4 тисяч гектарів. Бринзою, сиром, вурдою, маслом, медовухою та узваром частували гостей того дня вправні гасдині, гасди ж пропонували помірятися силою у численних конкурсах, випробувати себе верхи на колоритно вбраному коні чи творчо поекспериментувати на гуцульських музичних інструментах. Свято тривало цілий день. Благо, погода видалась сонячною.

Підтримати учасників народного аматорського ансамблю танцю “ГлоріяБай” у Карпати приїхало чимало односельчан на чолі з Байковецьким сільським головою Анатолієм Куликом, які високо оцінили вміння своїх митців, втім, не шкодували оплесків і для виконавців із Карпат. Повертаючись додому, байківчани відвідали водоспад та ярмарок сувенірів в Яремче, сфотографувались на згадку і залишили в серці спогад про незабутній день, проведений разом. До слова, подорож відбулася за фінансового сприяння Байковецької сільської ради.

Більше фото з фестивалю дивіться на сторінці “Подільського слова” на веб-сайті соцмережі Facebook.



Учасники свята останнього дзвоника-2013 на порозі Байковецької школи.

Школа закликала літо дзвінком...

Ірина ЮРКО.

У травні під час свята останнього дзвоника у Байковецькій ЗОШ І-ІІ ст. випускниками школи офіційно визнали 9 дев'ятикласників — Галину Бербеничук, Марію Гльос, Назара Гльоса, Олену Зінковську, Юрія Данильця, Назара Лисака, Олену Сосін, Василя Шулика, Надію Яськевич. Зовсім юними до школи їх привела перша вчителька Світлана Тадеївна Гануляк, у старших класах мудрим наставником і щирим другом учнів був класний керівник, вчитель фізики і математики Анатолій Вікторович Погнерибко. Загалом протягом 2012-2013 навчального року у Байковецькій школі освіту здобували 58 учнів.

У зв'язку з несприятливими погодними умовами байковецький останній дзвінок пролунав цьогоріч у затишній актовій залі школи “Рідна світлиця”. На урочистості до школярів завітала завідуючий сектором відділу взаємодії з правоохоронними органами, органами оборонної та мобілізаційної роботи Тернопільської РДА Василь Загороднюк, Байковецький сільський голова Анатолій Кулик, директор Байковецької школи у 1995-1998 роках Ігор Бориславович Костецкий, колишні вчителі Оксана Теодорівна Румак та Володимир Олександрович Маєвський. Святоку програму за участю школярів провели учні 8 класу Ірина Шулик та Володимир Пулька. В дарунок випускникам молодші школярі приготували чимало сюрпризів. Відтак, п'ятикласниця Анастасія Зварич виконала етюд на бандурі, а її однокласниця Тетяна

Босюк привітала випускників авторським поетичним словом.

Того дня директор Байковецької ЗОШ І-ІІ ст. Любов Миколаївна Козуб вручила кращим учням школи похвальні листи, грамоти і медалі за визначні досягнення вихованців школи у різних галузях науки. “28 травня дев'ятикласники успішно склали державну підсумкову атестацію з математики, української мови, географії, біології, правознавства (практичний курс), — сказала Любов Миколаївна. — Найкращі результати продемонстрували Надія Яськевич, Олена Сосін, Галина Бербеничук, Марія Гльос. 16 червня для колишніх школярів провели випускний бал. Наша Країна знань перегорнула чергову сторінку освітнього літопису. У рідній школі зміцніли й загартувалися душі громадян цієї Країни — і безтурботних першокласників, і замріяних у майбутнє випускників. Зміцнилися береги невичерпного моря доброти та сердечного тепла, що випромінюють учительські очі. Висловлюю щире вдячність педагогам школи, що постійно передають вихованцям глибокі знання, уміння та навички, педагогічну мудрість і терпіння. Особливо вдячності варті батьки наших учнів, які безвідмовно допомагають і словом, і ділом, і думкою. Руку допомоги школі щиро подають генеральний директор ТОВ “Вікторія” Степан Маціборка, директор ТОВ “Most-Україна” Олександр Твердохліб, Байковецька сільська рада. Нехай це безкорисливе добро повертається сторицею здоров'я, щастя і благополуччя у їхніх родинях”.

Як зазначила Любов Миколаївна, у вересні 2013 року поріг Байковецької школи вперше переступлять шестеро першокласників. У світ знань колишніх вихованців дитячого садка “Метелик” с. Байківці

поведе вчитель початкових класів Любов Володимирівна Кравчук.

**... а “Метелик”
проводжав друзів**

31 травня, дитячий садок “Метелик” закінчили 9 талановитих вихованців. “Кожного разу, прощаючись із малечою, віддаєш частинку серця, адже кожна дитина неповторна, — каже завідувача дитячим садком “Метелик” с. Байківці Оксана Ярославівна Шулик. — Пригадую дні, коли чотири роки тому вони вперше переступили поріг садочка, міцно тримаючись за руки своїх батьків. Здавалося, що це триватиме вічно... Та одна мить — і з маленьких діток вирости впевнені у своїх силах дошкільнята”.

Вихователі з почуттям виконаного обов'язку дивилися на своїх вихованців, які радісно та урочисто читали вірші зі словами подяки тим, хто дбав про їхнє сьогодення, співали пісні, демонстрували свої таланти у танцях та акторстві. Благословив дітей у шкільне життя парох с. Байківці отець Віталій Дзюба, який впродовж усіх років опікувався духовністю юних вихованців. Жодне свято в дитячому садку не відбувається без Байковецького сільського голови Анатолія Кулика. Як раділи діти, коли отримали перше шкільне приладдя з рук очільника Байковецької школи. Вітам, і випускники підготували Анатолію Романовичу сюрприз-сувенір, виготовлений своїми руками. Зі словами подяки до персоналу дитячого садка звернулася мама юної випускниці Любов Касарда, яка зазначила, що роки, проведені дітьми в “Метелику”, стали добрим стартом для навчання в школі та першим етапом сходження у доросле життя.



Випускники дитячого садка “Метелик” с. Байківці (зліва направо) Дмитро Гарбуз, Назар Гарбуз, Микола Куліш, Ростислав Горак, Максим Букартик, Діана Гуменна, Соломія Музичко, Аліна Касарда, Христина Кукурічка.

“Німий вбивця” Артеріальну гіпертензію називають “німим вбивцею”, тому пересвідчіться, що у вас немає гіпертонічної хвороби

**Микола ШВЕД,
професор, доктор
медичних наук,
Олена ПРОКОПОВИЧ,
кандидат медичних наук.**

Як дізнатися, чи є у Вас гіпертонія?

Підвищений артеріальний тиск, або гіпертонія, є одним з найпоширеніших серцево-судинних захворювань, від неї потерпає кожен п'ятий житель планети. В Україні лише половина хворих на артеріальну гіпертонію знає про свою хворобу. Однак, з них лише половина лікується, а серед тих, хто лікується, лише половина лікується правильно (тобто, всього один гіпертонік з восьми). Повністю вилікувати це захворювання неможливо, проте, завдяки сучасним програмам лікування і профілактики артеріальної гіпертензії тиск можна тримати під контролем і тим самим запобігти розвитку небезпечних для життя ускладнень. Тому людям після 40 років рекомендується контролювати показники свого тиску і обов'язково записувати ці значення, щоб встановити наявність тенденції до гіпертонії.

Що ж дає правильне лікування гіпертонії? Доведено, що при утриманні цільового рівня артеріального тиску (нижче 140 і 90 мм рт. ст.) смертність серед хворих знижується в 2 рази (!), а розвиток тяжких ускладнень (стенокардії, інфарктів, інсультів та ниркової недостатності) — в 10 разів (!). Нормою вважаються показники артеріального тиску від 120 і 80 мм до 140 і 90 мм рт.ст. Одноразове підвищення тиску ще не є ознакою гіпертонічної хвороби та може проявлятися при сильному емоційному переживанні, надмірному фізичному навантаженні, прийомі алкоголю.

Встановити діагноз артеріальної гіпертензії досить легко — необхідно правильно виміряти рівень артеріального тиску. Як це зробити — знає кожен лікар. Зверніться за допомогою і консультацією до свого сімейного (дільничного) лікаря.

Які чинники збільшують ризик розвитку гіпертонічної хвороби?

- Вік (з віком стінки великих артерій втрачають еластичність, стають більш ригідними, підвищується периферичний опір судин для кровотоку, отже, підвищується тиск);
- спадкова схильність (якщо на артеріальну гіпертонію хворіли батьки (близькі родичі), то вірогідність розвитку гіпертонії у дітей зростає в 4 рази);
- стать (частіше артеріальною гіпертонією страждають чоловіки);
- куріння, надмірне вживання алкоголю, кухонної солі;
- ожиріння, недостатня фізична активність. У 80-90% хворих гіпертонія викликана метаболічним синдромом. Це означає, що у них підвищений артеріальний тиск поєднується з ожирінням. Кожні 10 кг надмірної ваги підвищують тиск на 7-10 мм рт. ст., зменшення ваги, відповідно, призводить до зменшення артеріального тиску. Високий ризик розвитку ускладнень існує, якщо у хворого є, як мінімум, три з крите-

ріїв, які перераховані нижче: 1) збільшення окружності талії (у чоловіків ≥ 94 см, у жінок ≥ 80 см); 2) гіпер-диспротеїнемія, тобто рівні холестерину та тригліцеридів (жирів) у крові суттєво перевищують норму; 3) систолічний (верхній) артеріальний тиск перевищує 130 мм рт. ст. або діастолічний (нижній) артеріальний тиск перевищує 85 мм рт. ст.; 4) рівень глюкози в крові натще ≥ 5.6 ммоль/л;

- надмірна схильність до стресів. Сварки, конфлікти, недосипання, робота в нічну зміну, відрядження, такі почуття, як заздрість чи злість — все це підвищує артеріальний тиск за рахунок підвищення рівня адреналіну в крові;

- захворювання нирок, печінки, ендокринних залоз та інші хвороби з порушенням обміну речовин;
- регулярний прийом деяких лікарських засобів (наприклад, пероральних контрацептивів, глюкокортикоїдів, тощо);

- ускладнення перебігу вагітності.

Які клінічні прояви гіпертонічної хвороби?

Першими ознаками гіпертонії можуть бути:

- з боку центральної нервової системи: періодичний головний біль, які зазвичай виникає вранці і локалізується в ділянці потилиці, шум у вухах, головокружіння, пульсація в голові;
- вегетативні прояви: дратівливість та запальність, швидка втомлюваність, почервоніння обличчя, напади пітливості чи ознобу, тривожність;
- з боку серця: прискорене серцебиття, неприємні відчуття в ділянці серця;

- внаслідок затримки рідини в організмі обличчя стає одутливим, німіють кінчики пальців, з'являється відчуття поколювання і “повзання мурашок” на шкірі.

При наявності хоча б частини вищенаведених симптомів необхідно обов'язково декілька разів на добу перевіряти рівень артеріального тиску.

Як можна запобігти розвитку гіпертонічної хвороби?

1. Киньте палити цигарки і вживати алкоголю.
2. Перегляньте харчування. Гіпертонія у 6 разів частіше розвивається у любителів жирної, солоної, гострої їжі та алкоголю.
3. Скиньте зайву вагу. Кожні 0,5 кг набраної ваги підвищує тиск на один пункт, тому нехай на вашому столі переважають овочі та фрукти.
4. Нормалізуйте сон, спіть не менше 7-8 годин на добу. Якщо у вас безсоння, вживайте заходів, щоб його усунути.
5. Навчіться розслаблятися. Перенапруження нервової системи веде до збоїв у роботі судин і серця. Коли прийдете додому, послушайте приємну музику протягом півгодини або поспілкуйтеся з домашнім улюбленцем — кішкою чи собакою тощо.
6. Якщо у Вас гіподинамія — займіться одним з видів спорту, таким, як плавання, біг, танці, йога, або гімнастикою вдома (щонайменше півгодини), виберіть собі активний вид відпочинку, який вам найбільше подобається і підходить.

1. Регулярно відвідуйте лікаря та приймайте антигіпертензивні ліки, які призначив вам лікар. Про будь-які побічні реакції та небажані ефекти повідомляйте лікаря. Не припиняйте прийом ліків, не порадившись з лікарем. Своєчасний початок лікування допоможе уникнути таких небезпечних для життя ускладнень гіпертонії, як інфаркт міокарда, інсульт, ниркова недостатність, сліпота.

Правила харчування при гіпертонії

Вживайте менше:

1. Солі. Натрій утримує воду в організмі. Через це збільшується об'єм циркулюючої крові. І, як наслідок, — тиск. Тобто, додатково солити їжу вже не треба.

2. Міцного чорного і зеленого чаю, кави і, головне, — алкоголю. Всі ці продукти викликають спазм кровоносних судин і збільшують навантаження на серце. Перейдіть на споживання соків, морсів, компотів.

3. Продуктів, що містять тваринні жири: ковбас, жиру, вершкового і топленого масла. До категорії “шкідливих жирів” також відносять крем з тортів, практично всі сири і сало. Замініть вживання твердих жирів на олії (соняшникова, оливкова, лляна, кукурудзяна, ріпакова).

4. Цукри. Легкозасвоювані вуглеводи провокують набір зайвих кілограмів, з раціону краще виключити, замінивши їх фруктами і сухофруктами, овочами та продуктами з цілісного зерна — все те, що організм буде перетравлювати довго і з задоволенням.

Вживайте більше:

1. Овочів. Продукти, багаті клітковиною, дозволяють знизити рівень шкідливого холестерину в крові та надовго зберегти відчуття ситості і не переїдати.

2. Магнію і калію. Це дозволить зміцнити серцевий м'яз і підвищити його витривалість. Включіть в раціон крупи, капусту, курагу, моркву, буряк, а також морську капусту, морепродукти і нежирну морську рибу.

Рекомендується їсти малими порціями 5-6 разів на день, не наїдатись перед сном, вибирати нежирне м'ясо курки, індички або телятини, не голодувати і не виснажувати себе дієтами з різким обмеженням певних груп продуктів.

Великий лікар Авіценна, звертаючись до хворого, говорив: “Нас троє — ти, я і хвороба. На чий бік ти встанеш, той і переможе...”. Кожна людина повинна не лише хотіти бути здоровою, але й докладати для цього зусилля, вести здоровий спосіб життя, створювати для себе і своєї сім'ї комфортні умови життя, праці, відпочинку.

Зараз в Україні реалізується державна програма пілотного проекту щодо запровадження державного регулювання цін на лікарські засоби для лікування хворих на гіпертонічну хворобу. Мета програми — зробити доступнішими препарати для лікування гіпертонії та попередити ризик розвитку ускладнень. Кожен хворий з артеріальною гіпертензією тепер має можливість виписати рецепт антигіпертензивних засобів у сімейного лікаря та придбати в аптеці ліки зі знижкою, причому чим дорожчий препарат, тим суттєвішою буде знижка.



Працівник фітобару відділення реабілітації і фізіотерапії ТРТМО Оксана Шестака пропонує оздоровлюючі коктейлі на всі смаки.

•Це важливо

Принципи безпечного харчування

**Ігор ПРОЦИШИН,
лікар Тернопільського
відділення Тереховлянського
міжрайонного відділу
Державної установи
“Тернопільський обласний
лабораторний центр
Держсанепідслужби України”.**

Питання організації відпочинку та оздоровлення дітей є невід'ємною складовою державної політики України. Основні засади державної політики у сфері оздоровлення та відпочинку дітей, повноваження органів виконавчої влади і органів місцевого самоврядування, правові, фінансові та організаційні засади утворення і діяльності дитячих закладів оздоровлення та відпочинку, права, обов'язки та відповідальність усіх учасників процесу визначені Законом України “Про оздоровлення та відпочинок дітей”.

Однією з умов повноцінного оздоровлення та розвитку дітей є раціональний режим їх перебування в оздоровчому закладі. Основне місце в режимі дня посідає харчування, яке є одним із найважливіших чинників збереження здоров'я та працездатності. Правильно організоване харчування сприяє фізичному та розумовому розвитку, зміцнює організм, створює бадьорий настрій. В окремих випадках харчування відіграє роль лікувального фактора (дієтичне, лікувальне). Тому в режимі дня дитячих закладів оздоровлення та відпочинку приймання їжі дітьми слід суворо регламентувати в часі: після 3-4 годинної перерви, як мінімум тричі на добу, у встановлені години. Причиною різних захворювань чи повільного росту і розвитку дитячого організму може стати недостатнє чи неправильне харчування. Тому дитячий заклад оздоровлення та відпочинку має забезпечити збалансоване харчування дітей, дотримуючись норм харчування, вимог щодо якості та безпеки продукції.

Повноцінний відпочинок дітей може бути забезпечений лише за умови дотримання санітарно-гігієнічних вимог, особливо при організації харчування. Харчоблоки дитячих оздоровчих таборів незалежно від їх місткості повинні мати повний набір обробних цехів. Столи, призначені для оброб-

ки харчових продуктів, повинні бути цільнометалеві, з нержавіючої сталі або дюралюмінію.

Транспортування харчових продуктів необхідно проводити в умовах, що забезпечують їх зберігання і запобігання від забруднення. Транспортування продуктів, що особливо швидко псуються, повинно проводитись у закритій маркованій тарі. У теплу пору року транспортування повинно проводитись в ізотермічному транспорті. Харчові продукти, що надходять до харчоблоку, повинні відповідати вимогам нормативно-технічної документації і супроводжуватися документами, що встановлюють їх якість. Не допускається приймати харчові продукти без супроводжувальних документів, з минулим строком зберігання, з ознаками псування. У супроводжувальних документах про якість продуктів, які особливо швидко псуються, повинні бути вказані дата і година випуску продукції.

Забороняється зберігання продуктів, які швидко псуються, без холоду. У холодильних камерах (холодильних шафах, побутових холодильниках) повинні строго дотримуватися правил товарного сусідства. Не допускається сумісне зберігання сирих продуктів або напівфабрикатів з готовими виробами, зберігання зіпсованих або підозрілих за якістю продуктів разом з доброякісними, а також зберігання у приміщеннях разом з харчовими продуктами тари, господарчих матеріалів і нехарчових продуктів.

Категорично забороняється використовувати залишки їжі від попереднього прийому, а також приготувану напередодні їжу. Забороняється виготовлення кислого молока та інших кисломолочних продуктів, млинців з м'ясом, макаронів по-флотськи, кондитерських виробів з кремом, кремів, напоїв, квасу, холодців, заливних блюд (м'ясних та рибних), фаршмаків з оселедців, виробів у фритюрі, паштетів. Категорично забороняється вживання грибів, молока без кип'ятіння, сметани і зеленого горошку без термічної обробки, кров'яних та ліверних ковбас, яєць і м'яса водоплавних птахів, консервованих продуктів домашнього виготовлення.

Дотримуючись цих основних принципів безпечного харчування можна запобігти більшості небезпечних отруєнь та бактеріальних інфекцій.

Номери телефонів бригад швидкої медичної допомоги Тернопільського району:

Баворів: 29-42-33, 8 (067) 354-73-64;
Великі Бірки: 49-23-03, 8 (067) 354-73-67;
Великий Глибочок: 29-51-03, 8 (067) 354-73-65;
Мишковичі: 29-09-81, 8 (067) 208-52-92;
Тернопіль: 43-03-03, 8 (067) 354-73-69.

Усміхніться

Я люблю сон, а сон любить мене, але будильник завжди ревнує і розлучає нас.



- Хочеш, доведу, що ти осел?
- Спробуй.
- Скажи "і-а".
- Не скажу.
- Отож, осли завжди вперті.



— Ти так схудла! Дивлячись на тебе, можна подумати, що в країні голод!

— А дивлячись на тебе, можна подумати, що голод з твоєї вини...



Як каже моя бабуся: добре все вміти, але не дай, Боже, все самій робити.



Головне, щоб любив. І не важливо, якого кольору в нього "Lexus".



— Куди ти вирішила їхати відпочивати?

— Оцінивши свій бюджет, я вирішила, що не втомилася.



Жінка — як театр: сьогодні — комедія, завтра — трагедія, а післязавтра — гастролі в іншій місті.



Жіночий гардероб: одягати нічого, а вішати нікуди.



— Алло! Коханий, ти з чим картопельку будеш на вечерю?

— З м'ясом...

— Як знала — вже купила чіпси з беконом.



З розмови приятелів:

— Як твоя дієта?

— Чудово! Пам'ятаєш татуюван-

ня у мене на грудях?

— Звісно, пам'ятаю твого орла.

— Так ось, він тепер перетворився на колібри.



— Кохана, чим від тебе так чудово пахне?

— Парфумами, які ти мені вчора подарував!

— Я тобі не дарував парфуми.

— Дарував, дарував! Подивися в гаманці!

Тернопільський академічний обласний український драматичний театр ім. Т. Г. Шевченка

23.06 — Прем'єра Ілюзії життя "За крок до тебе". М. Коляда.

27.06 — Прем'єра Ілюзії життя "За крок до тебе". М. Коляда.

30.06 — Закриття театрального сезону. Прем'єра Ілюзії життя "За крок до тебе". М. Коляда. Поч. о 19.00.

Тернопільський академічний обласний театр актора і ляльки

23.06 — Давня казка на новий лад "Ще раз про Червону Шапочку". С. Єфремов. Поч. о 12.00, 14.30.

Палац кіно

19-25.06 — Мультфільм на замовлення.Поч. о 13.00,15.00.

Фантастика, мелодрама "Любов" (США). Поч. о 20.20.

Мелодрама Дарії Онищенко "Істальгія" (Україна, Німеччина, Сербія). Поч. о 16.40.

Фільм на замовлення "Той, хто пройшов крізь вогонь". Поч. о 18.20.

• Грайте і вигравайте

Розіграш №723 від 16.06.2013 р.
Кульки — 20, 15, 48, 28, 18, 5, 12, 13, 45, 29, 17, 1, 56, 36, 6, 64, 24, 62, 7, 27, 59, 42, 22, 68, 51, 73, 46.

Велика гра: Джепкот — не виграно.

3 лінії з одною підковою — 1 гравець — 1 000 000 грн.

3 лінії з 2 підковами — 1 гравець — 267 623 грн.

3 лінії у 3 полях — 64 гравці — 3 041 грн.

2 лінії у 2 полях — 4 052 гравці — 18 грн.

2 лінії — 866 гравців — 112 грн.

1 лінія — 95 985 гравців — 7 грн.

Білет № 0840865 — Кримське.

Білет № 0438311 — Тернопільське.

"Забава плюс"
Кульки — 8, 2, 9, 1, 0, 7.

I кулька — №829107 — 2 гравці — 100 000 грн.

II кулька — №29107 — 18 гравців — 2 500 грн.

III кулька — №9107— 199 гравців — 250 грн.

IV кулька — №107 — 1 979 гравців — 50 грн.

V кулька — №07 — 19 802 гравці — 10 грн.

VI кулька — №7 — 197 360 гравців — 2 грн.

Розіграш №1273 від 19.06.2013 р.
Лототрон Б.
Набір кульок: №2
Виграшні номери: 1, 13, 23, 28, 34, 52.

6 номерів — не виграно.

5 номерів — 3 гравці — 6 500 грн.

4 номери — 109 гравців — 250 грн.

3 номери — 2320 гравців — 20 грн.

2 номери — 20775 гравців — 6 грн.

Розіграш №1232 від 19.06.2013 р.
Виграшні номери: 27, 40, 19, 18, 15, 5.

Мегакулька — 7.

МЕГАДЖЕК — ПОТ — не виграно.

МЕГАПРИЗ — 1 гравець — 7 500 000 грн.

5 номерів — 8 гравців — 6 589 грн.

4 номери — 257 гравців — 206 грн.

3 номери — 3 775 гравців — 21 грн.

5+ Мегакулька — не виграно.

4+ Мегакулька — 50 гравців — 412 грн.

3+ Мегакулька — 668 гравців — 42 грн.



Учасники свята "Моє дитинство золоте" у клубі с. Курники.

“Моє дитинство золоте”

Марія МИЦ,
бібліотекар с. Курники.

У неділю, 2 червня, в клубі села Курники з нагоди Всесвітнього дня захисту дітей відбулося свято “Моє дитинство золоте”. Урочисті заходи організували завідувач клубом с. Курники Юлія Шевцова та автор цих рядків. Діти взяли участь у різноманітних конкурсах.

Учасники, розділившись на дві команди, змагалися, чия команда швидше і більше нало-

вить іграшкових рибок, хто швидше і більше наповнить пляшечку водою, на швидкість надували кульки, складали пазли. Дівчатка показували своє вміння скакати на скакалці, хлопці — хто більше підіб'є м'яч ногою, щоб він не торкнувся землі. Учасники віком 5-7 років декламували віршики та взяли участь у конкурсі, хто краще намалює сонечко, квіточку і грибочок, а відтак допомагали командам швидше перенести з місця кульки. До конкурсів були залучені також батьки, які із зав'язаними очима на дотик

впізнавали своїх дітей.

У перервах між конкурсами проводилася вікторина “Найрозумніший”. Із завданнями з географії, математики, біології, мовознавства, мистецтва, астрономії, музики, спорту та загадками діти впоралися на “відмінно”. Відповідати на найскладніші запитання дітям допомагали їхні батьки і бабусі.

На завершення свята було визначено переможців і за сприяння директора ТОВ “Дружба” Наталії Янкевич всіх дітей було нагороджено призами та солодощами.

• Гороскоп

Астрологічний прогноз від Івана Круп'яка з 24 по 30 червня

ОВЕН (БАРАН) (21.03 — 20.04)

Завдяки високому професіоналізму вміло усунете “хвости”, які накопичились у вас впродовж першого півріччя. Незважаючи на обставини, не дратуйтеся, а втішайтесь самотністю, особливо, якщо ви на відпочинку.

ТЕЛЕЦЬ (ТУР) (21.04 — 20.05)

Приготуйтеся діяти під впливом зовнішніх обставин, які сигналізують про масштабні, життєво необхідні зміни. Саме в екстремальних ситуаціях ваш енергетичний генератор працюватиме на повну потужність.

БЛИЗНИКИ (ДВІЙНЯТА) (21.05 — 21.06)

Ви втягнуті в коловорот глобальних соціальних катаклізмів, тому про власні інтереси доведеться забути, бо тут панують жорсткі закони суперництва, конкуренції. Правда і влада — на боці сильного. Не дивно, що вороги зі своїми стратегічними планами стануть для вас взірцем для наслідування.

РАК (ЧИСТОВОД) (22.06 — 22.07)

Ви на передових рубежах суспільства, тільки службові інтриги, які нині у розпалі, можуть гальмувати ваш демарш. Утім, їхня мета — виховна, аби ви повною мірою усвідомили, що тільки через натхненну працю спроможні до самовдосконалення.

ЛЕВ (ЗВІРОЦАР) (23.07 — 23.08)

Зараз потрібно контролювати себе і свої емоції. Різні обставини спонукатимуть на провокації, тож не завжди матимете терпіння, щоб уникнути зривів. Зараз вам догодити вкрай важко.



ПАННА (ХЛІБОНОША) (24.08 — 23.09)

Дійте конкретно, але виважено, якщо хочете змін або виграти якусь заплутану справу. Не маскуйтеся за ширмою невизначеності, недбальства чи байдужості там, де панує невідомість. Радьтесь, читайте інструкції, сперечайтесь, але відстоюйте своє.

ТЕРЕЗИ (КАНТАР) (24.09 — 23.10)

Каламутний вир службових інтриг на стадії очищення. Будьте розсудливі і не гарячкуйте. Доля справедливо все розставить на свої місяця. Покращитесь фінансово становиче. У вихідні уникайте конфліктів.

СКОРПІОН (ЗЕМЛЕДУХ) (24.10 — 22.11)

Через несамовиту агресивність задля задоволення жадоби вам визначено вписати у свою біографію

воістину легендарну сторінку. Бо-йовий дух перемагатиме все. Але будете руйнувати те, що власноруч збудували. Оскільки гірший період минув, тепер дійте на власний розсуд.

СТРЕЛЕЦЬ (ЖОВНІР) (23.11 — 21.12)

Буде краще, коли відмежуєтеся від життєвої суєти. Хоча лукавий завзято підкидає дров у вогнище вашого благородства, провокуючи до заколотів нібито під гаслами справедливості, за якими ховається жага помсти, обману, зради. Не ризикуйте!

КОЗЕРІГ (ЦАПОК) (22.12 — 20.01)

Молодецького ентузіазму вам не позичати. Оскільки помилково сприймаєте світ через викривлену призму власної досконалості і сили, ризикуєте залишитися при своїх інтересах. Намагайтесь діяти узгоджено і збалансовано зі своїми колегами і тими, хто завжди підтримує і розуміє вас.

ВОДОЛІЙ (ВОДОНОС) (21.01 — 19.02)

Не дивуйтеся, якщо будете ходити з клеймом користюльця. Бо все, що не вписується в рамки вашого раціоналізму, суворо відсікатимете. Це нормально, адже марнотратство життєвих ресурсів неприпустиме.

РИБИ (20.02 — 20.03)

На кар'єрному небосхилі палахкотять грозові блискавиці — розпуста й самодурство керівництва, безграмотність та недолугість підлеглих. Ваша участь у службовій ієрархії проходить під гаслом “фатально”. Ви — еталон сили, енергії і благополуччя.

Подільське

СЛОВО

Виходить з березня 1967 року.

Засновники — Тернопільська районна рада і Тернопільська районна державна адміністрація

Головний редактор Ганна МАКУХ 528878

Редактор відділу: Ірина ЮРКО 528830

Відповідальний секретар Людмила ДЕЙНЕКА

Літературний редактор Тетяна СВИНАРИК

Бухгалтерія, довідки 528830

Позиція авторів може не збігатися з позицією редакції.

За достовірність викладених фактів відповідальність несе автор.

Редакція залишає за собою право редагувати і скорочувати тексти. Рукописи не рецензуються і не повертаються.

® — політична реклама

АДРЕСА РЕДАКЦІЇ:

м. Тернопіль,

вул. Бродівська, 17.

Розрахунковий рахунок 26003250972001

ТФ КБ Приватбанк міста Тернополя, МФО 338783, ідентифікаційний код 02475351.

Реєстраційний номер ТР №186. Тираж 2580

Індекс 61357. Зам. № 399.

Email: podilske_slovo@ukr.net

Газета виходить у п'ятницю.

Віддруковано видавництвом «А-Прінт» ТОВ «ДІМ», м.Тернопіль, вул.Текстильна, 28, http://a-print.com.ua/ тел. (0352) 52-27-37, (067) 350-17-94.



Солістки гурту "Чернелівські забави" (зліва направо) Наталя Мурдза, Анастасія Курик, Зоряна Гонзул.

Недільного дня будинок культури у Чернелеві-Руському наповнився радістю, піснями та вишиванками. Діти подарували яскраве і незабутнє свято своїм матусям — День матері.

Під керівництвом директора будинку культури Людмили Мити, вчителів початкових класів Чернелево-Руської ЗОШ І ст. дитячого садка Ірини Ярославівни Романюк, вихователя Люби Володимирівни Божемської, музичного керівника Надії Михайлівни Думанської дошкільнята, учні початкової школи, старші школярі та учасники диячого фольклорно-етнографічного гурту "Чернелів-

ські забави" (художній керівник Тарас Сотула) представили змістовну літературно-музичну композицію.

Її лейтмотив — повага до Матері — доброї, ніжної, люблячої, яка плекає майбутнє Вітчизни. Усі діти — учасники свята — виходили на сцену з квітами, читали вірші, привітання, співали пісні. А після цього кожен підходив до своєї мами у залі і дарував їй квітучий букет. Це було гарно, душевно і зворушливо.

— Будинок культури, який збудовано і відкрито в нашому селі стараннями Чернелево-Руського сільського голови Михайла Дручка став осередком національно-патріотичного виховання дітей, молоді, місцем активного і зміс-

Вишиване літо

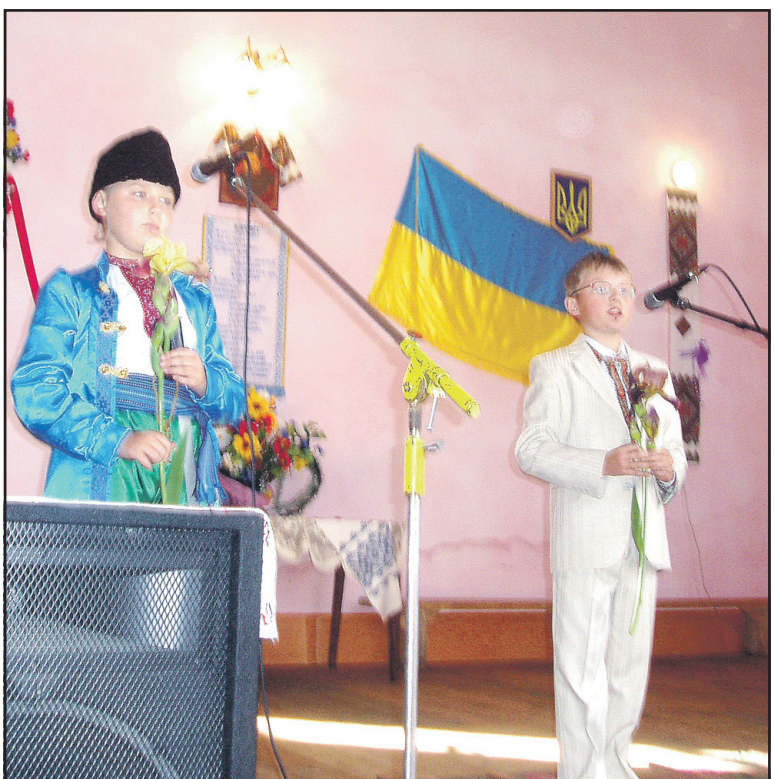
товного відпочинку односельчан, — розповідає директор БК с. Чернелів-Руський Людмила Мита. — Минулого року зроблено нові кроки в облаштуванні залу — обладнали сцену, придбали крісла для великого залу, проводиться благоустрій території — в цьому також є великі старання і постійна допомога сільського голови.

Чернелево-Руський сільський голова Михайло Дручок виступив з привітанням до учасників свята, разом з тим, акцентував увагу односельчан на актуальних питаннях життєдіяльності села, громади. Перед односельчанами, учасниками торжества виступила депутат Тернопільської районної ради, головний редактор газети "Подільське слово" Ганна Макух. Важливо і знаменно, що святу матері передувало вшанування пам'яті генія нації Тараса Шевченка з нагоди річниці його перепоховання на Чернечій горі

в Каневі. У цій частині урочистостей з колоритною національно-патріотичною програмою виступив народний аматорський хор "Конар Лемківщини" БК с. Жовтнєве (художній керівник — заслужений працівник культури України Михайло Радіта).



Проникливо читала поезію Мар'яна Слобода.



До матерів звертаються Богдан Мита (зліва) та Ігор Разюк.



Наймолодша учасниця свята Вікторія Разюк.



Музичний керівник Надія Михайлівна Думанська, класовод Чернелево-Руської ЗОШ І ст.-дитячого садка Ганна Степанівна Романюк, директор БК с. Чернелів-Руський Людмила Богданівна Мита та учні початкових класів на сцені будинку культури.

24 червня відзначає 40-річчя завідувача дитячим садком "Дзвіночок" с. Шляхтинці Ірина Йосипівна ФЕРЕНЦ.

Летять роки в міжзоряний політ,

Але душа нехай про це не знає,

І хай так буде ще багато літ, Нехай бадьорість Ваша не згасає.

Хай доля Вам відспиле ще сповна І радості, й наснаги, і здоров'я,

Нехай завжди в душі цвіте весна І серце зігрівається любов'ю.

3 повагою — колектив дитячого садка "Дзвіночок" с. Шляхтинці.

Педагогічний колектив Мишковицької ЗОШ І-ІІІ ст. щиро вітає з днем народження заступника директора з навчальної частини Любов Ярославівну РОСЯК.

Сонця променистого на Вашому обрії, Долі Вам бажаємо щедрої та доброї, Хай всі мрії Ваші збуваються, Бажаємо того, що щастям називається!

Педагогічний колектив Мишковицької ЗОШ І-ІІІ ст. щиро вітає з днем народження вчителя математики Марію Богданівну БЕДРІЙ.

Щастя бажаємо, гараздів без ліку, Доброго здоров'я та довгого віку, Хай обминають Вас болі і тривоги, Хай пахучим цвітом стеляться дороги.

Щиро вітаємо з днем народження Великобerezовицького селищного голову Марію Іванівну КАЛИНКУ.

Хай день святковий, наче казка, Промінням світла привітає, Дарує гарний настрій, ласку Та пісню життя лунає. Нехай добробут, щастя й лад У долі лагідно панують, Нехай життя цвіте, мов сад, Приємно друзі хай дивують.

3 повагою — колектив Великобerezовицької селищної ради, члени виконавчого комітету, депутатський корпус.

Щиро вітаємо з днем ангела головного бухгалтера Товстолузької сільської ради Ігоря Михайловича КОПИТА.

Хай добрий ангел береже повік Вогонь зорі, що долею зоветься, Життя, неначе вишитий рушник, Багрянцем калиновим хай сміється. Нехай волошками цвітуть літа прекрасні, Нехай здійсняться тисячі бажань, Щоб доля дарувала тільки щастя, Ні грама бід, ні крапельки страждань.

3 повагою — колектив Товстолузької сільської ради, члени виконкому, депутатський корпус.

Щиро вітаємо з днем народження начальника військово-облікового столу Товстолузької сільської ради Оксану Петрівну ГАЙДУК.

Достатку в домі Вам рікою, В родині — злагоди й тепла, В душі і серденьку — спокою, Здоров'я, щастя і добра!

3 повагою — колектив Товстолузької сільської ради, члени виконкому, депутатський корпус.

Щиро вітаємо з днем народження бухгалтера Товстолузької сільської ради Оксану Богданівну ГОЦКО.

Нехай вирюють почуття, Хай буде казкою життя, Нехай в душі кожна мить, Нехай у всьому Вам щастить.

3 повагою — колектив Товстолузької сільської ради, члени виконкому, депутатський корпус.

Щиро вітаємо з 60-річчям водія ПП "Агрофірма "Медобори" Рома-на Григоровича ДЯКІВА.

Добрий газда у роботі, Щонайкращий за кермом, Ви розрадіте в скорботі, До людей Ви — лиш з добром. З святом Вас віта сьогодні Весь наш дружній колектив, Працьовиті, гарні, мужні Будьте Ви і повні сил!

3 повагою — дирекція ПП "Агрофірма "Медобори", колеги.

